

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 82 (1964)  
**Heft:** 180

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. Telefon Nummer 031/25 16 80 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preise der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreise für die Monatschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 12.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. Téléphone numéro 031/25 16 80 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: 12 fr. 50.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 204706-204725. Busbetrieb Solothurn und Umgebung. Requête en extension d'une convention collective de travail du métier de la coiffure dans le canton de Genève. Bilanzen. — Bilanci.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Statistik des Fremdenverkehrs im Jahre 1963 (Hinweis auf die «Volkswirtschaft» Nr. 7). Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland (Liste Nr. 408).

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

#### Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 15 000, vom 19. April 1929, Belege Serie II, Nr. 6709, zugunsten des Hans Siebenmann, gew. Wirt, in Bümpliz, haftend im vierten Rang auf der Besetzung Zieglerstrasse 60, in Bern, Grundbuchblatt Nr. 152, Kreis III, des Emil Meyer, Ernst Jost und Rudolf Jost, alle in Bern, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (553<sup>a</sup>)

Bern, den 3. August 1964. Der Gerichtspräsident III: Hilfiker.

Der unbekannte Inhaber des Eigentümerschuldbriefes von Fr. 10 000, vom 16. Oktober 1923, Belege Serie I, Nr. 9858, haftend im zweiten Rang auf der Liegenschaft Bern-Grundbuchblatt Nr. 191, Kreis VI, der Erbgemeinschaft des Peter Bühler, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (554<sup>a</sup>)

Bern, den 3. August 1964. Der Gerichtspräsident III: Hilfiker.

Die Erbgemeinschaft des Herrn Adolf Heimann, Johanns sel., von Reichenbach, geb. 1880, gew. Landwirt, wohnhaft gewesen im Boden zu Grindelwald, stellt an das Richteramt Interlaken das Gesuch, es möchte der Schuldbrief vom 24. Juli 1916, Belege G. Pf. Serie I, Nr. 3227, von Fr. 700.—, zugunsten der Erbgemeinschaft des Herrn Johann Heimann, haftend auf Grindelwald-Grundbuchblatt Nr. 281a, Besetzung hinter Wärgisthal, «Bühli», der Gesuchstellerin gehörend, kraftlos erklärt werden.

Gemäss Art. 870 ZGB und Art. 981 ff OR wird der unbekannte Inhaber hiermit aufgefordert, den Schuldbrief binnen der Frist eines Jahres, vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird. (551<sup>a</sup>)

Interlaken, den 30. Juli 1964. Der Gerichtspräsident I: Zollinger.

Vermisst wird: Inhaberschuldbrief von Fr. 4400.—, lastend in der II. Pfandstelle auf dem Heimwesen des Herrn Oskar Tännler-Michel, alt Posthalter, Unterbach, Grundstück Nr. 1019, Grundbuchbelege von Oberhasli, Serie I, Nr. 3022 vom 30. April 1932. Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen binnen der Frist eines Jahres, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (550<sup>a</sup>)

Meiringen, den 30. Juli 1964. Der Gerichtspräsident: U. v. Steiger.

Es werden nachstehende Werttitel vermisst: Schuldbrief von Fr. 5000, Kapital, errichtet 13. September 1946, Vorgang Fr. 75 000, haftend auf Liegenschaft «Trautheim», Grundbuch Nr. 102a, Parzelle 67, Gemeinde Stansstad, bestehend aus Wohnhaus, Garage usw.

Der oder die allfälligen Inhaber dieser Werttitel werden aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten, vom Erscheinen dieser Publikation weg, dem unterzeichneten Obergerichtspräsidenten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung hierüber ausgesprochen wird. (552<sup>a</sup>)

Stans, den 1. August 1964. Obergerichtspräsidentium Nidwalden: Dr. J. Gander, Präsident.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Namensschuldbrief von Franken 10 000.—, dat. 5. März 1918, lautend auf Adolf Truninger, Gärtner, von Kirchberg (St. Gallen), Höhestasse 22, Zollikon, zu Gunsten von Otto Pflegehard, Architekt, Zollikerstrasse 245, Zürich 8, lastend im ersten Rang (ursprünglich zweite Pfandstelle) auf der Liegenschaft Höhestasse 22, Zollikon, Grundbuchblatt 2590, Kat. 6077 mit 22 Aren, 80 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche und Umgebung (ursprünglich Kat. Nr. 2812, 1 Hektare, 39 Aren, 95 m<sup>2</sup>, davon in der Zwischenzeit aus der Pfandhaft entlassen 1 Hektare, 17 Aren, 15 m<sup>2</sup>); Grundbuchamt Riesbach-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

Zürich, 3. August 1964. (25<sup>a</sup>/64)

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 2. Abteilung  
Der Gerichtsschreiber: i.V. K. Moser

Le détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire, au porteur, de francs 10 000.—, souscrite le 1<sup>er</sup> juin 1943 par Fritz Hoffmann, inscrite au registre foncier d'Yverdon sous N° 121627, grevant un immeuble, propriété du pré-nommé, est sommé de produire ce titre au greffe du Tribunal du district d'Yverdon, dans un délai échéant le 10 juillet 1965, à quel défaut l'annulation en sera prononcée. (498<sup>a</sup>)

Yverdon, le 1<sup>er</sup> juillet 1964.

Le vice-président du Tribunal du district d'Yverdon:  
C. Compondu.

La pretura di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto possessore del corpo principale (mantello) delle obbligazioni N° 30258 e N° 30259 di nom. fr. 500 cadauna, 3%, al portatore, emesse dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona, il 16 novembre 1948, a voler produrre detti titoli alla pretura stessa entro il termine di mesi sei dalla data della prima pubblicazione, sotto la comminatoria dell'annullamento. (537<sup>a</sup>)

Bellinzona, 21 luglio 1964. Per la pretura:  
A. Zucchetti, segretario-assessore.

La pretura di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore del foglio principale (mantello) delle obbligazioni emesse dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona, il 4 marzo 1947, N° 29474, die nom. fr. 5000, e N° 29475 di nom. fr. 1000, 3%, al portatore, a voler produrre detti titoli alla cancelleria della pretura entro il termine di 6 mesi dalla data della prima pubblicazione, sotto la comminatoria dell'annullamento. (538<sup>a</sup>)

Bellinzona, 21 luglio 1964. Per la pretura:  
A. Zucchetti, segretario-assessore.

### Kraftloserklärungen — Annulations

Es werden kraftlos erklärt:

1. Sparheft Nr. 54 807 der Luzerner Kantonalbank, Hauptsitz Luzern, lautend auf Frau Hermina Jost-Murer, Pilatusstrasse 53, Luzern, mit einem Guthaben von Fr. 5624.60 per 1. Januar 1963;
2. Sparheft Nr. 12 789 der Luzerner Kantonalbank, Filiale Willisau, lautend auf Herrn Willi Eduard Nyffenegger, Dorf, Hergiswil (LU), mit einem Guthaben von Fr. 3511.10 per 1. Januar 1963;
3. Sparheft Nr. 1050 der Luzerner Kantonalbank, Filiale Willisau, lautend auf Herrn Pedro Ortis-Gomez, spanischer Staatsangehöriger, Restaurant Schlüssel, Willisau, mit einem Guthaben von Fr. 1000 per 3. August 1963. (555)

Luzern, den 3. August 1964. Amtsgerichtspräsident I, Luzern-Stadt:  
Dr. W. Fischler.

Le 5 août 1964, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:  
— livret au porteur N° 12 200 de fr. 1760.30 de la Caisse d'épargne et de prévoyance de Lausanne, ouvert le 19 juillet 1943. (556)

Le Président du Tribunal  
civil du district de Lausanne:  
J.-G. Favéy

Le 5 août 1964, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:  
— un livret d'épargne, au porteur N° 51 221, du montant de fr. 2052.07 (deux mille cinquante-deux francs et sept centimes) de l'Union vaudoise du crédit à Lausanne, créé le 9 janvier 1957, au taux de 2 3/4%. (557)

Le Président du Tribunal  
civil du district de Lausanne:  
J.-G. Favéy

## Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

## Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

## Zürich - Zurich - Zurigo

14. Juli 1964. Agrarerzeugnisse, Lebensmittel.

Paul Haggenmacher Import AG., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. Juni 1964 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import von agrarischen Erzeugnissen und Lebensmitteln und deren Weiterverkauf. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist zerlegt in 100 Namenaktien zu Franken 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Verwaltungsratsmitglied ist Paul Heinrich Oskar Haggenmacher, von Winterthur, in Zürich; er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Katharina Duklaer-Madai, staatenlos, in Zürich. Geschäftsdomizil: Drahtzugstrasse 17 in Zürich 8.

23. Juli 1964.

B.B.I. - Bau- und Boden-Investment AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. Juni 1964 eine Aktiengesellschaft. Zweck: insbesondere die Anlage eines Fondsvermögens, dessen Mittel zum Erwerb, der Ueberbauung und Verwertung von Grundstücken Verwendung finden sollen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus fünf oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Ludwig Scheidhauer, deutscher Staatsangehöriger, in München, als Präsident; Dr. Kurt-Otto Scholz, deutscher Staatsangehöriger, in München, als Vizepräsident; Walter Urs Christen, von Rumendingen (Bern), in Hombrechtikon; Hermann Brüttsch, von Buch (SH), in Zollikon, und Armando Piatti, von Comano, in Genf. Geschäftsdomizil: Militärstrasse 106, in Zürich 4.

28. Juli 1964. Waren aller Art, Verwaltungen.

Alfa Vertriebs- und Verwaltungs-Aktiengesellschaft, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 10. Juli 1964 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vertrieb von Waren aller Art und die Uebernahme irgendwie gearteter Verwaltungen. Die Gesellschaft kann ferner Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Sie kann im weitern sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an Dr. Roger Frehner, von Urnäsch und Zürich, in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift, und ferner ohne Zeichnungsberechtigung Udo Beier, deutscher Staatsangehöriger, in Neuenhain/Tanus (Deutschland), und Armin Hirschi, von Guggisberg, in Dübendorf. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 73 in Zürich 1.

28. Juli 1964.

Minag Getränke A.G. Zürich, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 251 vom 26. Oktober 1960, Seite 3055). Die Generalversammlung vom 13. Juli 1964 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll liberiert. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert. Walter Reinle ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Johann Heinrich Hausmann, von Männedorf, in Untersiggenthal; er ist zugleich Direktor und führt Kollektivunterschrift zu zweien. Walter Meier ist nun Präsident des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Kollektivprokuren von Theodor Dahinden und Johann Hagmann sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Beat Peterhans, von Fislisbach, in Meggen.

28. Juli 1964. Maschinen, Apparate.

Buseo AG, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1963, Seite 550). Fabrikation und Vertrieb von Maschinen und Apparaten aller Art usw. Die Generalversammlung vom 7. Juli 1964 hat die Statuten geändert. Durch Erhöhung des Nennwerts der bisherigen 1000 Namenaktien von Fr. 300 auf Fr. 600 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 600 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 1000 Namenaktien zu Fr. 600 und voll liberiert. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert.

28. Juli 1964.

Magnolia Holding-AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 40 vom 18. Februar 1963, Seite 494). Die Generalversammlung vom 15. Juli 1964 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100 und voll einbezahlt. Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 3 in Zürich 1.

28. Juli 1964.

Schnewlin Aktiengesellschaft Sehirnfabrik Rüschehlikon, in Rüschehlikon (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1963, Seite 523). Die Generalversammlung vom 27. Februar 1964 hat die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

28. Juli 1964. Beteiligungen.

CBC Charles Brown & Co. International Corporation, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 11 vom 17. Januar 1964, Seite 143), Uebernahme und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen im In- und Ausland usw. Das Grundkapital von Fr. 1 000 000 ist nun voll einbezahlt. Die Prokura von Eduard Kienholz ist erloschen.

28. Juli 1964.

Darlehenskasse Gossau ZH, in Gossau (SHAB. Nr. 110 vom 13. Mai 1954, Seite 1230), Genossenschaft. Die Generalversammlung vom 14. März 1964 hat die Statuten geändert. Der Nennwert der Anteilscheine wurde auf Fr. 200 erhöht. Es wird kein Eintrittsgeld mehr erhoben. Oskar Baumann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Vizepräsident in den Vorstand gewählt Ernst Kunz, von Hombrechtikon, in Gossau (Zürich). Albert Boller ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Präsident des Vorstandes. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

28. Juli 1964. Beteiligungen in der Nahrungsmittelindustrie.

Maggi-Unternehmungen A.G. (Entreprises Maggi S.A.) (Imprese Maggi S.A.) (Maggi Enterprises Ltd.) (Empresas Maggi S.A.), in Lindau (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1962, Seite 3557). Die Generalversammlung vom 11. Juni 1964 hat die Statuten geändert. Die eintragungsbefähigten Tatsachen haben dadurch keine Aenderung erfahren. Theodor Waldesbühl, Vizepräsident, und Paul Hüslar, Mitglied des Verwaltungsrates, führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

28. Juli 1964.

Pensionskasse der Schweizerischen Kreditanstalt, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 204 vom 2. September 1963, Seite 2518), Genossenschaft. Die Delegiertenversammlung vom 11. Februar 1964 hat die Statuten geändert. Die eingetragenen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

28. Juli 1964. Waren und Rohstoffe aller Art.

Armstrong Cork Uebersee AG, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 109 vom 14. Mai 1964, Seite 1506), An- und Verkauf aller Arten von Waren, Rohstoffen usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrstauverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

28. Juli 1964.

Hürnen Immobilien AG, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1963, Seite 3354). Die Eidg. Steuerverwaltung und die Wehrstauverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

28. Juli 1964.

Bankag. Bauk-Aktiengesellschaft für Vermögensverwaltung und Wertschriftenverkehr, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1962, Seite 185). Die Unterschrift von André Munier ist erloschen.

28. Juli 1964. Rohseidenzwirnerie.

R. Zinggeler A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1962, Seite 470), Betrieb einer Rohseidenzwirnerie usw. Die Prokura von Manfred Suter ist erloschen.

28. Juli 1964. Weine.

Latelín A.G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 297 vom 19. Dezember 1962, Seite 3654), Handel mit Weinen usw. Die Prokura von Leopold Mändle ist erloschen.

28. Juli 1964. Autozubehörteile.

Safe Production AG., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 135 vom 13. Juni 1963, Seite 1729), Produktion von Auto-Zubehörteilen aller Art usw. Die Unterschrift von Jürg Walser ist erloschen.

28. Juli 1964. Waren aller Art.

Hanla A.-G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 148 vom 28. Juni 1962, Seite 1894), Import, Export von und Handel, insbesondere Transithandel mit Waren aller Art usw. Die Prokura von Eduard Kienholz ist erloschen.

28. Juli 1964. Beteiligungen.

Impaco A.G., in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 148 vom 28. Juni 1963, Seite 1894), Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. Richard von der Crone ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Juli 1964. Pneus.

Bridgestone Verkaufs AG., in Zürich 11 (SHAB. Nr. 35 vom 14. Februar 1964, Seite 474), Verkauf von Pneus usw. Die Prokura von Peter Knapp ist erloschen.

## Bern - Berne - Berna

## Bureau Aarwangen

28. Juli 1964. Maschinen usw.

Univent AG (Univent S.A.) (Univent Ltd.), bisher in Basel (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1961, Seite 2175). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Universalversammlung vom 24. Juli 1964 wurde der Sitz nach Aarwangen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Maschinen und Motoren und sonstigen Halb- und Fertigwaren der Eisen- und Metallindustrie, Import und Export dieser Artikel sowie Beteiligungen an gleichgearteten Betrieben oder Gesellschaften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. Juni 1955 und wurden am 8. Januar 1957, und am 24. Juli 1964 revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Dr. Arthur Meyer-Krummenacher, von Basel, nun in Binningen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Langenthalstrasse 84.

## Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

29. Juli 1964.

Tuchfabrik Lemberg AG, in Belp (SHAB. Nr. 40 vom 18. Februar 1963, Seite 494). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 24. Juli 1964 wurde das Aktienkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 290 000 erhöht durch Ausgabe von 90 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 290 000, eingeteilt in 290 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht jetzt aus einem bis fünf Mitgliedern. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neu ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Fritz Tannaz, von Champmartin (Waadt), in Belp.

## Bureau Bern

23. Juli 1964.

Verband konz. Gas- und Wasserinstallateure Bern, in Bern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 99 vom 1. Mai 1959, Seite 1247). Louis Dilger, von Arbon, in Bern, ist nun Präsident (bisher Vizepräsident), und Dr. Otto Römer Sekretär (bisher). Sie zeichnen zu zweien, Die Unterschrift des Reinhard Böhlen, bisher Präsident, ist erloschen.

23. Juli 1964. Reinigungsautomaten usw.

Puromat AG., in Bern., Betrieb von Norgc-Automaten für die chemische Reinigung von Kleidern, Wäsche, usw. (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1963, Seite 2279). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Juli 1964 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu je Fr. 1000. Die Statuten werden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

27. Juli 1964.

Schweizerische Wagons- und Aufzügefabrik A.G. Schlieren-Zürich, Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 286 vom 6. Dezember 1963, Seite 3470), mit Hauptsitz in Schlieren. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Karl Schneider, von Richterswil, in Schlieren; Johann Wirth, von Hundwil, in Dietikon, und Werner Bircher, von Küttigen, in Widen.

27. Juli 1964.

**Bürgerliche Ersparniskasse der Stadt Bern**, in Bern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 292 vom 15. Dezember 1959, Seite 3462). Hans Lauterburg, Präsident, ist aus der Direktion ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Hans Wyss ist nun Präsident. Neues Mitglied der Direktion ist Karl Eugen Furrer, von Bern, in Muri bei Bern, Vizepräsident. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

28. Juli 1964. Optik usw.

**Gehr. Bischhausen Aktiengesellschaft**, in Bern, optisches und mechanisches Fabrikations- und Handelsgeschäft, Betrieb einer Photo- und Kinoabteilung (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1946, Seite 1890). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 16. April 1964 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

28. Juli 1964. Luftreisen.

**Airtour (Suisse) S.A.**, in Bern, Entwicklung des Luftreisen-Volkstourismus usw. (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1958, Seite 3454). Das Grundkapital von Fr. 130 000 ist jetzt voll einbezahlt.

28. Juli 1964.

**E. Kalt Aktiengesellschaft**, Spezialunternehmen für klima-, lüftungs- und wärmetechnische Anlagen, Zweigniederlassung in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern (SHAB. Nr. 75 vom 3. April 1964, Seite 1039), mit Hauptsitz in Basel. Peter E. Kalt-Rehmann, nun in Basel, führt als Delegierter des Verwaltungsrates Kollektivunterschrift zu zweien. Seine Prokura ist erloschen.

28. Juli 1964. Tuchswaren, Bekleidung.

**Paul Schär's Erben**, in Bern, Tuchswaren und Konfektion, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 122 vom 29. Mai 1945, Seite 1211). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

28. Juli 1964. Bauunternehmung.

**Sehaffir & Mugglin A.G.**, Zweigniederlassung in Muri bei Bern, Betrieb einer Bauunternehmung usw. (SHAB. Nr. 140 vom 19. Juni 1962, Seite 1794), mit Hauptsitz in Liestal. Die Prokura von Paul Hoffmann und Ernst Stücheli sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Peter Hauser, von Böttstein, in Zumikon, und Hanspeter Dür, von Burgdorf, in Meilen. Der Prokurist Walter Kaiser wohnt nun in Frenkendorf und der Prokurist Arco Klages in Malans.

29. Juli 1964.

**Immobilien-gesellschaft Zentra A.G. Bern**, in Bern (SHAB. Nr. 26 vom 1. Februar 1952, Seite 306). Hans Kästli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Ernst Spyeher, von Köniz, in Bern, gewählt.

29. Juli 1964.

**Genossenschaft freier Tankstellenhalter im Autogewerbe**, in Bern (SHAB. Nr. 95 vom 27. April 1959, Seite 1198). Neues Geschäftsdomizil: Mittelstrasse 32 (beim Zentralsekretariat des Autogewerbe-Verbandes der Schweiz).

29. Juli 1964.

**Société Anonyme des Freins & Signaux Westinghouse (Westinghouse Bremsen & Signale A.G.)**, in Bern (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1962, Seite 2015). Gemäss öffentlichen Urkunden über die Generalversammlungen vom 22. Juni 1964 und 23. Juli 1964 wurde das Aktienkapital von Fr. 800 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 400 Namensaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Franken 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500.

#### Bureau Büren an der Aare

24. Juli 1964. Elektronik usw.

**SOPREM S.A.**, in Lengnau, Elektronik und Präzisionsmechanik (SHAB. Nr. 103 vom 6. Mai 1964, Seite 1426). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 6. Juli 1964 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

29. Juli 1964. Metalle, Apparate.

**Abplanalp & Sohn**, in Busswil, Metall- und Apparatebau (SHAB. Nr. 21 vom 26. Januar 1961, Seite 267). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. April 1964 durch die nachstehend eingetragene «Abplanalp & Sohn A.G.», in Busswil, gelöscht.

29. Juli 1964. Stahlbau usw.

**Abplanalp & Sohn AG**, in Busswil. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 24. Juli 1964 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Stahl-, Metall- und Apparatebau. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000 und setzt sich zusammen aus 420 Aktien zu Fr. 500 und 450 Aktien zu Fr. 200, alle auf den Namen lautend. Es ist voll liberriert und zwar durch Barzahlung von Fr. 120 000, durch Sacheinlagen von Fr. 140 000 und durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft von Fr. 40 000. Die Gesellschaft erwirbt von den Mitgründern Hans Abplanalp sen. und Hans Abplanalp jun., beide in Busswil, Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Abplanalp & Sohn», in Busswil, und zwar an Aktiven Fr. 488 138.10 und an Passiven Fr. 314 123.64. Für die Aktivrestanz von Fr. 174 014.46 erhält Hans Abplanalp sen. 140 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 500 und eine Forderung an die Gesellschaft von Fr. 17 007.23, Hans Abplanalp jun. 350 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 200 und eine Forderung an die Gesellschaft von Fr. 17 007.23. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat, der aus 1 bis 5 Mitgliedern besteht, gehören an: Hans Abplanalp jun., von Meiringen, in Busswil, als Präsident; Hans Abplanalp sen., von Meiringen, in Busswil, als Vizepräsident; Fritz Gfeller, von Worb, in Busswil, als weiteres Mitglied. Hans Abplanalp jun. und Hans Abplanalp sen. führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: In der Au 80.

#### Bureau Burgdorf

28. Juli 1964. Autotransporte.

**Hans & Ernst Kunz**, in Lyssach, Autotransporte, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 249 vom 24. Oktober 1949). Die Gesellschaft ist seit 1. Juli 1962 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Ernst Kunz als Inhaber der nachstehenden gleichnamigen Einzelfirma in Lyssach übernommen.

28. Juli 1964. Autotransporte.

**Ernst Kunz**, in Lyssach. Inhaber der Firma ist Ernst Kunz, von und in Lyssach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Kollektivgesellschaft «Hans & Ernst Kunz», in Lyssach. Autotransporte.

#### Bureau Erlach

27. Juli 1964.

**E. Mäder, Käser**, in Müntschemier, Käserei (SHAB. Nr. 100 vom 9. März 1905, Seite 397). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

#### Bureau Interlaken

28. Juli 1964. Hoch- und Tiefbau.

**Peter Grossmann AG**, in Brienz, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten jeglicher Art (SHAB. Nr. 125 vom 30. Mai 1962, Seite 1612). Der Verwaltungsrat besteht aus Peter Grossmann, Präsident und Delegierter (bisher), und Magdalena Grossmann-Huggler, nun Vizepräsidentin. Das Verwaltungsratsmitglied Huldreich Ruede ist zurückgetreten. Seine Unterschrift ist erloschen. Präsident und Vizepräsident führen Einzelunterschrift.

#### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

29. Juli 1964.

**Milchverwertungsgenossenschaft Höchhaus**, in Trub (SHAB. Nr. 184 vom 9. August 1962, Seite 2315). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden der Präsident Fritz Siegenthaler und der Vizepräsident-Kassier Hans Siegenthaler; ihre Unterschriften sind erloschen. In die Verwaltung wurden gewählt: als Präsident Hans Siegenthaler, des Hans, mittler Mettlen, und als Vizepräsident-Kassier Ulrich Siegenthaler, des Christian, Rohrbaeh, beide von und in Trub. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

#### Bureau Laufen

25. Juli 1964.

**Milchgenossenschaft Burg**, in Burg (SHAB. Nr. 89 vom 16. April 1962, Seite 1140). In der Generalversammlung vom 19. Mai 1962 wurden die Statuten dem revidierten Obligationenrecht angepasst, ohne dass die der Publikation unterliegenden Tatsachen eine Aenderung erfahren.

#### Bureau de Moutier

29. juillet 1964. Produits laitiers.

**Mme Olga Montavon-Büni**, à Moutier, produits laitiers (FOSC. du 23 novembre 1959, N° 273, page 3210). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

29. juillet 1964. Serrurerie, etc.

**Mareel Flury**, à Courrendlin. Le titulaire est Mareel Flury, de Lommiswil (Soleure), à Courrendlin. Serrurerie, chauffages centraux. Vieille Eglise 19.

#### Bureau de Porrentruy

25. juillet 1964. Horlogerie.

**Roger Guerdat**, à Courchavon, perçage de pierres fines pour l'horlogerie (FOSC. du 11 juillet 1951, N° 159, page 1719). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 de l'ORC, par suite de départ du titulaire.

25. juillet 1964. Chaussures.

**Jean-Paul Grelier**, à Bure, exploitation d'un magasin de chaussures (FOSC. du 28 septembre 1961, N° 227, page 2819). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 de l'ORC, par suite de départ du titulaire.

25. juillet 1964. Appareils de nettoyage, etc.

**Chalverat H.**, à Porrentruy, vente d'appareils et d'articles de nettoyage (FOSC. du 28 février 1949, N° 49, page 562). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 de l'ORC, par suite de décès du titulaire (succession repudiée).

25. juillet 1964.

**Centre éboueur et de conditionnement des céréales d'Ajoie**, à Aile. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative. Elle a pour but d'assurer, à l'aide d'installations appropriées, la réception des céréales sitôt après qu'elles ont été battues, leur triage, éventuellement leur séchage et leur magasinage jusqu'au moment où elles pourront être livrées à la Confédération (blé panifiable) ou vendues pour le compte des producteurs (céréales fourragères). Les statuts portent la date des 8 février et 20 avril 1964. Sont émises des parts de Fr. 100. Les membres sont personnellement et subsidiairement responsables des dettes sociales. Les publications sont faites dans les journaux du district (Jura et Pays) et, dans les cas prévus par la loi, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un comité de 30 à 40 membres, lequel désigne un conseil de direction de 5 à 9 membres. La société sera engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président ou des autres membres du conseil de direction. Le conseil de direction est composé de: Marcel Nagel, de et à Charmoille, président; Christophe Crevoisier, de Lajoux, à Porrentruy, vice-président; Joseph Cerf, de Courtélette, à Delémont, conseiller technique; Marcel Varin, de Seleute, à Aile, secrétaire; Frédéric Stauffer, de Röttenbach i.E., à Porrentruy, caissier; Pierre Lièvre, de et à Fontaines; Fritz Stegmann, de Goldwil, à Bönécourt; Joseph Babey, de et à Grandfontaine; Louis-Philippe Roy, de Pleujouse, à Vendlincourt, assesseurs.

27. juillet 1964. Tissus, confection.

**Ernest Vögele**, à Porrentruy, commerce de tissus et confection (FOSC. du 8 septembre 1953, N° 208, page 2147). La raison est modifiée en celle de Au Vêtement Chier, Ernest Vögele-Boillat.

#### Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

28. Juli 1964. Lebensmittel, Getränke.

**Kindler & Cie. A.G.**, bisher in Bern (SHAB. Nr. 106 vom 8. Mai 1962, Seite 1350). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 2. Juli 1964 wurde der Sitz nach Münsingen verlegt und das Aktienkapital von Fr. 330 000 auf Fr. 365 000 erhöht durch Ausgabe von 35 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Lebensmitteln und Getränken en gros. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 15. Juli 1960. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 365 000, eingeteilt in 365 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Ihm gehören an: Klaus Leuenberger, von Melehau, in Muri bei Bern, Präsident (bisher); Alfred Werro, von Muntelier (Freiburg), in Bern, Sekretär (bisher); Eduard Biedermann, von Jens (Bern), in Bern (bisher); Pierre Grandjean, von Buttes und La Côte-aux-Fées (Neuchâtel), in Muri bei Bern (bisher); Otto Kindler, von Bolligen (Bern), in Worb (neil), und Heinrich Wehrli, von Beinwil am See (Aargau), nun in Thun (bisher). Klaus Leuenberger, Alfred Werro, Eduard Biedermann und Pierre Grandjean, der zugleich Direktor ist, zeichnen einzeln. Einzelprokura ist erteilt an Peter Biedermann, von Jens (Bern), in Bern, und Harry Niggli, von Wolfwil (Solothurn), in Münsingen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Peter Niggli, von Wolfwil (Solothurn), in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen. Die Unterschrift von Fritz Gantner ist erloschen. Domizil: Belpbergstrasse 34.

28. Juli 1964.

Grieb & Co. A.G. Biscuits So-So, in Grosshöchstetten, Biscuiterie So-So usw. (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1963, Seite 505). Fritz Alfred Käch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Heinz Rümli, bisher Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident. Als Vizepräsident wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Werner Hug, von Luzern, und als weiteres Mitglied Josef Hug, von und in Luzern. Ernst Grieb, bisher Präsident, bleibt Mitglied des Verwaltungsrates. Alle zeichnen zu zweien. Die Einzelunterschriften von Ernst Grieb und Heinz Rümli sind erloschen.

29. Juli 1964. Strassen- und Tiefbau.

Aeberhard & Weibel, in Münsingen, Strassen- und Tiefbau, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 187 vom 13. August 1962, Seite 2342). Die Gesellschaft ist seit dem 30. Juni 1964 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöst.

**Bureau Thun**

29. Juli 1964. Viehhandel.

Hans Lüthi, in Sehwarzenegg, Gemeinde Oberlangenegg, Inhaber der Firma ist Hans Lüthi, von Linden bei Oberdiessbach, in Oberlangenegg, Handel mit Vieh. Fischbäch (Eintragung von Amtes wegen gemäss Verfügung der kantonalen Aufsichtsbehörde vom 7. Juli 1964).

**Luzern - Lucerne - Lucerna**

29. Juli 1964. Gasthaus.

Leo Brühlmann, in Willisau-Stadt, Gasthaus zum «Löwen» (SHAB. Nr. 48 vom 25. Februar 1924, Seite 312). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

29. Juli 1964.

Elektra Lüthern, in Lüthern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 49 vom 28. Februar 1958, Seite 594). Adolf Bühler ist aus dem Vorstände ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Kassier ist Josef Wechsler, von und in Lüthern. Präsident, Vizepräsident, Kassier und Aktuar zeichnen zu zweien.

29. Juli 1964.

Käsergenossenschaft Bühl Uhusen, in Uhusen (SHAB. Nr. 276 vom 23. November 1956, Seite 2954). Hans Glauser ist aus dem Vorstände ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident ist der bisherige Aktuar Anton Stutz und Aktuar ist Albert Felber, von und in Uhusen. Sie zeichnen zu zweien.

29. Juli 1964.

Kriensbergbahn A.G., in Kriens (SHAB. Nr. 244 vom 19. Oktober 1954, Seite 2670). Eduard Schütz ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift ist Alfred Waldis, von und in Luzern.

29. Juli 1964. Viehhandel.

Hans Valär, in Willisau-Stadt, Gross- und Kleinviehhandel (SHAB. Nr. 191 vom 18. August 1954, Seite 2128). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

29. Juli 1964.

Wasserversorgungsgenossenschaft Schüpfheim, in Schüpfheim (SHAB. Nr. 133 vom 11. Juni 1958, Seite 1593). Laut Beschlüssen vom 5. Februar und 18. April 1964 hat sich die Genossenschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter Wasserversorgungsgenossenschaft Schüpfheim in Liq. durch den Vorstand durchgeführt.

29. Juli 1964.

Wohbauingenossenschaft Aesch, in Aesch (SHAB. Nr. 94 vom 24. April 1962, Seite 1198). Johann Meier ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Kassier ist Konrad Gassmann, von Wilhof (Luzern), in Aesch; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

**Schwyz - Schwytz - Svitto**

29. Juli 1964.

Silo A.G., Brunnen, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Erstellung, Unterhalt und Betrieb einer modernen Getreidesiloanlage (SHAB. Nr. 125 vom 31. Mai 1960, Seite 1619). Fritz Kopp und Ernst Tschudin sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurden neu gewählt: Hans Wegmann, von Illnau und Zürich, in Zürich, und Georges Pasche, von Oron-la-Ville (Waadt), letzterer ohne Zeichnungsberechtigung. Hans Wegmann und der bisher nicht zeichnungsberechtigte Verwaltungsrat Werner A. Bindschedler führen Kollektivunterschrift mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

**Zug - Zoug - Zugo**

18. Juni 1964. Patentverwertung usw.

Ilag Aktiengesellschaft, in Zug, Verwertung und Verwaltung von Patenten und Verfahren usw. (SHAB. Nr. 113 vom 20. Mai 1964, Seite 1568). Das Aktienkapital von Fr. 770 000 ist nun voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Juni 1964 wurde das Aktienkapital von Fr. 770 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 23 Namenaktien zu Fr. 10 000, welche durch Verrechnung mit einer Förderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Die bisherigen 80 Namenaktien zu Fr. 1000 sowie sämtliche 92 Namenaktien zu Fr. 10 000 werden in 10 000 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000 und ist eingeteilt in 10 000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. In den Verwaltungsrat wurde Werner Wylder, von und in Zürich, gewählt. Er führt Einzelunterschrift.

21. Juli 1964.

Maria Frey, Hotel Central, in Zug, Inhaberin der Firma ist Maria Frey geb. Nussbaumer, von Eschenbach (Luzern), in Zug, Betrieb des Hotels Central Grabenstrasse 9.

28. Juli 1964. Mineralöle.

Hugo H. Müller A.G., in Zug, Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 27. Juli 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Uebernahme von Handels- und Industrievertretungen, insbesondere solcher der Mineralölbranche. Sie kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hugo H. Müller, von Romoos, in Kriens. Domizil: Baarerstrasse 77 (eigene Büros).

28. Juli 1964. Export, Einkauf, Beteiligungen.

Birla A.G., in Zug, Beaufsichtigung und Förderung des internationalen Geschäftes des indischen Birla Konzerns usw. (SHAB. Nr. 171 vom 27. Juli 1964,

Seite 2309). Ghanshyam Das Birla ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Paul Alfred Nikles (bisher Vizepräsident) ist nun Präsident und Dr. Paul Stadlin (bisher Mitglied) Vizepräsident des Verwaltungsrates. Sie zeichnen wie bisher kollektiv zu zweien. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Sarala Devi Birla, indische Staatsangehörige, in Calcutta, und Albert Dormann, von Zürich, in Zug. Sie sind nicht zeichnungsberechtigt.

29. Juli 1964. Beteiligungen usw.

Revall Overseas AG (Revall Overseas SA) (Revall Overseas Inc.), in Zug, Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 131 vom 10. Juni 1964, Seite 1804). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Juli 1964 wurde die Firma geändert. Sie lautet nun: Revall AG (Revall SA) (Revall Inc.). Die Statuten wurden entsprechend geändert.

29. Juli 1964.

Compagnie für Vermögensverwertung auf Aktien, in Zug, dauernde Verwaltung von Beteiligungen in andern Unternehmungen (SHAB. Nr. 21 vom 29. Januar 1964, Seite 295). In den Verwaltungsrat wurde Rolf Ferber, von Zürich und Neuheim, in Zürich, gewählt. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Juli 1964.

Josef Blattmann, Chemische Reinigung & Färberei, in Zug, Kleiderfärberei und chemische Reinigung (SHAB. Nr. 57 vom 9. März 1962, Seite 724). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

29. Juli 1964. Beteiligungen usw.

Internol AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen jeder Art usw. (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1963, Seite 76). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Juli 1964 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Internol AG in Liq. durch den Liquidator Dr. Alphons Iten-Hürliemann (bisher Verwaltungsrat), durchgeführt. Er zeichnet wie bisher einzeln.

29. Juli 1964. Kapitalanlagen usw.

Interkapital AG., in Zug, Kapitalanlage-Beratung; Organisation und Verwaltung kollektiver Kapitalanlagen usw. (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1963, Seite 1400). Durch Urteil vom 27. Mai 1964 hat der Konkursrichter des Kantons Zug über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

29. Juli 1964. Elektronik.

Livingston AG (Livingston SA) (Livingston Ltd.), in Zug, Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 13. Juli 1964 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Elektronik sowie die Verwaltung von Beteiligungen in andern Unternehmungen und die Verwertung von Schutzrechten aller Art. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben und verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans A. Hüsey, von Säfenwil (Aargau), in Zollikon. Domizil: Alpenstrasse 12 (bei Moneta A.G.).

**Freiburg - Fribourg - Friborgo****Bureau de Fribourg**

28 juillet 1964. Menuiserie, ébénisterie.

René Dessieux, à Fribourg. Le chef de la raison est René Dessieux, de Begnins (Vaud), à Fribourg. Menuiserie, ébénisterie. Route Neuve 13.

28 juillet 1964.

Automatie Laundry Distributors S.A., à Fribourg (FOSC. du 5 février 1963, No 29, page 357). La raison est radiée d'office ensuite du transfert de son siège à Zurich (FOSC. du 23 juillet 1964, No 168, page 2270).

28 juillet 1964.

Banque Suisse d'épargne et de crédit, succursale de Fribourg (FOSC. du 22 juin 1961, No 141, page 1923), avec siège principal à St-Gall. Le fondé de pouvoir Robert Merkle est actuellement domicilié à Zurich (FOSC. du 16 juillet 1964, No 162, page 2196).

28 juillet 1964.

Société de laiterie de Posat, à Posat (FOSC. du 23 janvier 1951, No 18, page 191), société coopérative. Louis Reynaud, président, ne fait plus partie du comité; sa signature est radiée. A été nommé membre et président du comité: Victor Reynaud, de et à Posat. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire.

29 juillet 1964.

Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de Vuisternens-en-Ogoz, à Vuisternens-en-Ogoz, société coopérative (FOSC. du 18 avril 1952, No 90, page 1006). Louis Perritaz, président, et Elie Marehon, secrétaire, ne font plus partie du comité; leurs signatures sont radiées. François Bovigny, de Vuisternens-en-Ogoz (inscrit comme vice-président), devient président. Ont été nommés: Michel Perritaz, de et à Villarod, vice-président, et René Perritaz, de Villarod, à Vuisternens-en-Ogoz, secrétaire-caissier. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire-caissier.

**Bureau Tafers (Bezirk Sense)**

28. Juli 1964. Bauunternehmung.

Weiss & Marti A.G., Zweigniederlassung in St. Antoni. Unter dieser Firma hat die «Weiss & Marti A.G.», in Bern, Betrieb einer Bauunternehmung, Ankauf und Verkauf von Immobilien, Erstellung von Hochbauten, Beteiligung an andern Unternehmungen, im Handelsregister in Bern eingetragen am 24. September 1947 (SHAB. Nr. 55 vom 9. März 1964, Seite 758), laut Beschluss des Verwaltungsrates vom 8. April 1964 die Errichtung einer Zweigniederlassung in St. Antoni beschlossen. Die Zweigniederlassung wird verpflichtet durch die Einzelunterschriften von Kurt Weiss, von Bottingen, in Bern-Bümpliz, Präsident, und Herbert Marti, von Sumiswald, in Bern, Sekretär des Verwaltungsrates. Geschäftslokal: c/o Herbert Marti, Blattern, St. Antoni.

**Solothurn - Soleure - Soletta****Bureau Balsthal**

29. Juli 1964.

Darlehenskasse Wolfwil, in Wolfwil, Genossenschaft (SHAB. Nr. 59 vom 13. März 1959, Seite 755). Die Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 15. März 1964 ihre Statuten teilweise revidiert. Der Nennwert der Anteilsscheine beträgt jetzt Fr. 200. Die weiteren Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

## Bureau Kriegstetten

27. Juli 1964.

**Darlehenskasse Gerlafingen**, in Gerlafingen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 86 vom 15. April 1958, Seite 1036). In der Generalversammlung vom 22. Februar 1964 hat die Genossenschaft ihre Statuten geändert. Der Nennwert der Anteilsscheine beträgt nun Fr. 200. Es besteht eine Nachschusspflicht im fünffachen Betrage des Genossenschaftsanteils und darüber hinaus eine unbeschränkte, sofern sich aus der Jahresbilanz ergibt, dass das Genossenschaftskapital nicht mehr gedeckt ist. Das Eintrittsgeld wird nicht mehr erhoben. Adolf Binz, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hugo Misteli, von Aesehi, in Gerlafingen, ist nun Vizepräsident (bisher Beisitzer). Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

28. Juli 1964.

**Fleekvieltzuchtgenossenschaft Kriegstetten und Umgebung**, in Kriegstetten (SHAB. Nr. 286 vom 5. Dezember 1952, Seite 2966). Dr. Josef von Arx, Präsident; Alfred Heiniger, Vizepräsident, und Willy Marti, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden, ihre Unterschriften sind erloschen. An ihrer Stelle wurden gewählt Otto Kofmel, von Deitingen, in Kriegstetten, als Präsident; Hansruedi Hänggärtner, von Gondiswil, in Kriegstetten, als Vizepräsident; Walter Steiner, von und in Halten, als Sekretär und Zuchtbeihelfer. Die Unterschrift führt der Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Sekretär oder Kassier je zu zweien.

## Bureau Lebern

24. Juli 1964. Kolonialwaren.

**Bruno Rudolf-Flückiger**, in Selzach. Kolonialwarenhandlung (SHAB. Nr. 165 vom 19. Juli 1954, Seite 1872). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöst. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Greti Rudolf», in Selzach, übernommen.

24. Juli 1964. Kolonialwaren.

**Greti Rudolf**, in Selzach. Inhaberin der Firma ist Greti Rudolf geb. Flückiger, Witwe des Bruno, von und in Selzach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Bruno Rudolf-Flückiger», in Selzach. Kolonialwarenhandlung, Grabmatt Nr. 264.

## Bureau Olten-Gösgen

28. Juli 1964. Weine, Liköre usw.

**Leuenberger-Christen A.-G.**, in Olten, Weine, Liköre usw. (SHAB. Nr. 168 vom 20. Juli 1956, Seite 1899). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Eugen Wenger, von und in Obergösgen.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

27. Juli 1964.

**Ingenieurbureau Pierre Beurret**, dipl. Ing. ETH, in Basel (SHAB. Nr. 85 vom 11. April 1962, Seite 1084). Der Inhaber Pierre Beurret-Voinnet wohnt in Binningen.

27. Juli 1964. Transporte.

**Simon Zengin**, in Basel, Transporte (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1963, Seite 230). Die Einzelfirma hat den Sitz nach Duggingen verlegt (SHAB. Nr. 169 vom 24. Juli 1964, Seite 2283) und wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

27. Juli 1964.

**Drogerie Braun**, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Heinrich Braun-Saladin, von Basel, in Reinach (Basel-Landschaft). Betrieb einer Drogerie. Sustenstrasse 2.

27. Juli 1964. Klebstoffe usw.

**Zimmermann-Lierow A.G.**, in Basel, Fabrikation von Klebstoffen usw. (SHAB. Nr. 4 vom 7. Januar 1958, Seite 40). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Münchenstein verlegt (SHAB. Nr. 155 vom 8. Juli 1964, Seite 2100). Die Firma wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

27. Juli 1964.

**Brauerei zum Warteek A.G.** vormals B. Füglistaller (Brasserie du Warteek S.A. ex-devant B. Füglistaller), in Basel (SHAB. Nr. 15 vom 22. Januar 1964, Seite 205). Die Prokura von Dr. Jakob Wuest ist erloschen.

28. Juli 1964. Damenschneiderei usw.

**Verena Schweizer**, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Verena Schweizer-Zeltner, von Steffisburg, in Basel. Damenschneiderei, Herstellung von und Handel mit Krawatten. Allmendstrasse 223.

28. Juli 1964.

**Immobilien-Gesellschaft Freiestrasse 17**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 141 vom 22. Juni 1959, Seite 1772). Neues Domizil: Gerbergasse 30 (bei Schweizerische Volksbank).

28. Juli 1964.

**Wohlfahrtsfonds der Philanthropischen Gesellschaft Union**, in Basel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 162 vom 15. Juli 1963, Seite 2069). Aus der Zentralverwaltung ist August Meyer, Kassier, ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum Kassier wurde gewählt das Mitglied Otto Probst, von Oberbuchsiten, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

28. Juli 1964. Restaurant.

**Peter Vincenz-Jaggi**, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 185 vom 10. August 1961, Seite 2339). Neues Domizil: Untere Rebgasse 15.

28. Juli 1964. Restaurant.

**E. Zontini**, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Emanuele Zontini-Bonaldo, italienischer Staatsangehöriger, in Basel. Restaurant. Luzernerring 120.

28. Juli 1964. Restaurant.

**Albert Lanz-Liechli**, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1961, Seite 3388). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. Juli 1964. Immobilien usw.

**Zum Neuenstein Basel A.G.**, in Basel, Erwerb von Immobilien usw. (SHAB. Nr. 141 vom 22. Juni 1959, Seite 1772). Neues Domizil: Gerbergasse 30 (bei der Schweizerischen Volksbank).

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

8. Juli 1964.

**Eisen- & Stahlwarenfabrik A.G.** (Usine d'Articles en fer et acier S.A.), in Sissach (SHAB. Nr. 33 vom 9. Februar 1962, Seite 424). In der Generalversammlung vom 6. Juni 1964 wurden die Statuten revidiert. Das Aktienkapital von bisher Fr. 750 000 wurde durch Ausgabe von 1000 neuen Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 1 250 000 erhöht, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 250 000, eingeteilt in 2500 Namenaktien zu Fr. 500. Es ist voll einbezahlt.

29. Juli 1964. Reisen, Transporte.

**C. Bürgin-Mändli**, in Liestal, Reise- und Transportunternehmung (SHAB. Nr. 164 vom 17. Juli 1961, Seite 2079). Diese Einzelfirma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen. Aktiven, jedoch ohne Liegenschaft, werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Ernst Bürgin-Ruch», in Liestal, übernommen.

29. Juli 1964. Transporte.

**Ernst Bürgin-Ruch**, in Liestal. Inhaber dieser Einzelfirma ist Ernst Bürgin-Ruch, von Bubendorf, in Liestal. Die Firma übernimmt Aktiven, jedoch ohne Liegenschaft, der vorstehend gelöschten Einzelfirma «C. Bürgin-Mändli», in Liestal. Transportunternehmung. Gasstrasse 18.

29. Juli 1964. Restaurant.

**Hans Wenger-Bühlmann**, in Tecknau, Betrieb des Restaurants zur Post (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1955, Seite 1817). Diese Einzelfirma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

29. Juli 1964. Bauanschusskasten.

**H. Furrer & Cie.**, in Arlesheim, Fabrikation und Verkauf von Bauanschusskasten (SHAB. Nr. 147 vom 29. Juni 1964, Seite 2004). Der Gesellschafter Heinz Furrer-Löhler hat mit seiner Ehefrau Elfriede Gütertrennung vereinbart. (Kollektivgesellschaft)

29. Juli 1964. Bücher, Kunstkarten.

**Athena A.G.**, in Allschwil, Herstellung und Vertrieb von Büchern und Kunstkarten (SHAB. Nr. 300 vom 23. Dezember 1957, Seite 3358). Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an Josef Sauter, von und in Basel.

29. Juli 1964. Bauarbeiten.

**Ziegler A.G.**, in Liestal, Ausführung von Bauarbeiten, insbesondere Tiefbau-, Strassenbau- und Belagsarbeiten jeder Art usw. (SHAB. Nr. 55 vom 7. März 1963, Seite 684). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wird erteilt an Werner Labhart-Stüllhart, von Steckborn, in Basel, und Helmut Jutzi-Baumgartner, von Rüderswil, in Liestal.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

29. Juli 1964. Hafnerei, Oefen.

**Richard Kunz**, in Schaffhausen, Hafnerei und Ofengeschäft (SHAB. Nr. 126 vom 4. Juni 1931, Seite 1207). Diese Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöst. Aktiven und Passiven werden von der Kollektivgesellschaft «Kunz und Sohn», in Schaffhausen, übernommen.

29. Juli 1964. Hafnerei, Oefen.

**Kunz und Sohn**, in Schaffhausen. Richard Kunz und Wolfgang Kunz, beide von und in Schaffhausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Februar 1962 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Richard Kunz», in Schaffhausen, übernommen hat. Hafnerei und Ofengeschäft. Kirchhofplatz 9.

## St. Gallen - St-Gall - San Gallo

23. Juli 1964. Immobilien.

**Docair AG**, in Bad Ragaz. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15. Juli 1964 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb von und Handel mit Grundstücken und Liegenschaften sowie Bau von Wohn- und Geschäftshäusern. Die Gesellschaft kann sich an andern Gesellschaften beteiligen oder deren Finanzierung übernehmen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sie beabsichtigt nach erfolgter Gründung von Thomas Domenig und Paul Camenisch, beide in Chur, die pfandfreien Parzellen Nr. 1084, 954, 1038, 957, 1039, 952, 953, 945, 1091, 1097 und 955, in Seadons, Gemeinde Bad Ragaz, im Totalausmass von 33 073 m<sup>2</sup>, gegen Barzahlung in Höhe des Betrags von Franken 200 000 zu übernehmen, Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hugo Huber, von Kappel a. Albis, Präsident; Paul Camenisch, von Bonaduz (Graubünden), und Thomas Domenig, von Tamins (Graubünden), alle in Chur. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: bei Eduard Korner, Flugplatz Seadons.

27. Juli 1964.

**Wohlvend Transport A.G.**, in Sennwald. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Juli 1964 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Transporten aller Art, namentlich solche von Baumaterialien und Treibstoffen und dergleichen. Sie kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 55 000, eingeteilt in 55 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen, soweit sie gesetzlich vorgeschrieben sind, im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die übrigen im «Werdenberger und Obertoggenburger» in Buchs (St. Gallen). Der Verwaltungsrat besteht aus drei Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Emil Bösch, von Wildhaus, in St. Gallen, Präsident; Jakob Schlegel-Zimmerli, von Grabs, in Heerbrugg, Gemeinde Au, und Emil Wohlvend, von und in Sennwald. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marlis Schlegel-Zimmerli, von Grabs, in Heerbrugg, Gemeinde Au. Geschäftsdomizil: Neudorf.

28. Juli 1964. Bauten.

**Walo Bertschinger AG**, Zweigniederlassung in St. Gallen, Ausführung von Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB. Nr. 168 vom 22. Juli 1963, Seite 2145) mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Robert Anton Eugster, von Alvaschein (Graubünden), in Herisau (Appenzell A.-Rh.).

28. Juli 1964.

**Magazine zum Globus**, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB. Nr. 57 vom 11. März 1964, Seite 795), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Ernest Schwander, Vizedirektor, ist erloschen. Peter Kaufmann, Generaldirektor, wohnt nun in Uitikon a. A.

28. Juli 1964. Garne, Zwirn usw.

**Hans Städler A.-G.**, St. Gallen, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Garnen und Zwirn usw. (SHAB. Nr. 181 vom 6. August 1963, Seite 2292). Jakob Städler ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

28. Juli 1964.

**E. Jucker Berg-Garage**, in Rorschacherberg. Inhaber der Firma ist Erich Jucker-Beck, von Richterswil, in Rorschacherberg. Einzelprokura wurde erteilt an: Martha Jucker-Beck, von Richterswil, in Rorschacherberg. Auto-garage; Thalerstrasse.

28. Juli 1964. Café, Restaurant.

**Adolf Keller-Resenterra**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Adolf Keller-Resenterra, von Haldswil, in St. Gallen. Café, Speiserestaurant; Langgasse 30, Frohburg.

28. Juli 1964. Bauten.  
Nef Ncbau, in St. Gallen, Gemeinde Rorschacherberg. Inhaber der Firma ist Klaus Nef-Jöhl, von Urnäsch, in St. Gallen, Gemeinde Rorschacherberg. Bauunternehmung; Hauptstrasse.

28. Juli 1964. Metzgerei.  
Hans Zücher, in Berneck, Metzgerei z. Ochsen (SHAB. Nr. 115 vom 18. Mai 1946, Seite 1520). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.  
29. Juli 1964. Beteiligungen.  
Aphaia AG, in St. Gallen, Beteiligung an Unternehmen der Textilindustrie (SHAB. Nr. 289 vom 11. Dezember 1959, Seite 3428). Die Prokura von Ernst Graf ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Herwig Weiser, von Schönenberg (Zürich), in Birsfelden (Basel-Landschaft).

29. Juli 1964. Liegenschaften.  
Bauwerk A.G., in St. Margrethen, Erwerb, Verwaltung, Verkauf und Ueberbauung von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 38 vom 14. Februar 1963, Seite 473). Neu wurde in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Joseph Wissmann, von Ernetschwil, in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Prof. Dr. Rudolf Keywerth, von Deutschland, in St. Margrethen (St. Gallen), Direktor. Die Prokura von Herman Suter ist erloschen.

29. Juli 1964. Grundstücke.  
J. H. Kunz A.G. St. Gallen, in St. Gallen, Kauf, Verkauf, Ueberbauung und Verwaltung von Grundstücken usw. (SHAB. Nr. 170 vom 24. Juli 1962, Seite 2156). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Albert Stucki, von Winterthur, in Zürich. Er führt anstelle der Kollektivprokura nun Einzelunterschrift.

29. Juli 1964. Techn. Bedarfsartikel.  
Jakob Reich, in Salez, Gemeinde Sennwald, Handel mit technischen Bedarfsartikeln aller Art (SHAB. Nr. 93 vom 23. April 1946, Seite 1203). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «E. & J. Reich», in Salez, Gemeinde Sennwald.

29. Juli 1964. Werkzeuge, techn. Artikel.  
E. & J. Reich, in Salez, Gemeinde Sennwald. Emil Reich und Jakob Reich, beide von Sennwald, in Salez, Gemeinde Sennwald, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1964 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-firma «Jakob Reich», in Salez, Gemeinde Sennwald. Feilenfabrikation, Werkzeuge und technische Artikel. Staatsstrasse.

29. Juli 1964.  
Haus für Geschenke, Baettig, in St. Gallen, Parfümerie, Damen- und Herrensalon (SHAB. Nr. 290 vom 11. Dezember 1957, Seite 3242). Geschäftsdomizil: Multergasse 2.

29. Juli 1964.  
Margrit Looser, Rest. Frohburg, in St. Gallen, Betrieb des Restaurants Frohburg (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1963, Seite 1844). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

29. Juli 1964. Stickereien.  
G. Amann, in St. Gallen, Erzeugung, An- und Verkauf von Stickereien (SHAB. Nr. 164 vom 12. Juli 1918, Seite 1150). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Firmeninhabers gemäss Art. 68<sup>HRV</sup> von Amtes wegen gelöscht.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

27. Juli 1964.  
Vieh-zuchtgenossenschaft Igis, in Igis (SHAB. Nr. 54 vom 5. März 1947, Seite 635). Christian Grest-Reich ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand als Kassier wurde gewählt: Fritz Hofer-Florin, von und in Igis. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Kassier.

27. Juli 1964. Autotransporte, Kies, Sand.  
Peter Casutt, in Ilanz. Inhaber dieser Firma ist Peter Casutt-Jochberg, von Fellers, in Ilanz. Autotransporte, Kies- und Sandhandel.

28. Juli 1964. Liegenschaften.  
Sehenkel AG. St. Moritz, in St. Moritz. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 30. Juni 1964 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: die Verwaltung von Liegenschaften sowie Kauf und Verkauf von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich auch an Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. Juni 1964 die Liegenschaft Spedlas, Parzelle Nr. 1324, in St. Moritz, im Betrag von Fr. 160 000. Die übernommenen Grundlasten betragen Fr. 110 000, für den Restbetrag von Fr. 50 000 erhalten die Gründer die 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinrich Schenkel-Kunz, von Goldingen, in Minusio. Domizil: c/o Alois Frei-Cattaneo.

28. Juli 1964. Bauunternehmung.  
Schafir & Mugglin A.G., Zweigniederlassung in Chur, Betrieb einer Bauunternehmung usw. (SHAB. Nr. 137 vom 15. Juni 1962, Seite 1761). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal. Die Prokuren von Paul Hoffmann und Ernst Stücheli sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Peter Hauser, von Böttstein, in Zumikon, und Hanspeter Dür, von Burgdorf, in Meilen. Der Prokurist Walter Kaiser wohnt nun in Frenkendorf und der Prokurist Arco Klages in Malans.

28. Juli 1964.  
Vieh-zuchtgenossenschaft Roffna, in Rona (SHAB. Nr. 225 vom 25. September 1956, Seite 2428). Marin Frank ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand als Präsident wurde gewählt Melchior Poltera, von und in Rona. Die Unterschriften führen Präsident und Aktuar kollektiv.

28. Juli 1964.  
Alkoholfreies Restaurant und Hotel-Pension Orellihaus Arosa, in Arosa, Genossenschaft (SHAB. Nr. 16 vom 13. Juli 1961, Seite 2041). Willi Sartorius ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand als Vizepräsident wurde gewählt: Dr. Johannes Gartmann, von Cast-risch, in Arosa. Die Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident, der Protokollführer und der Kassier kollektiv zu zweien.

28. Juli 1964. Waren aller Art.  
Jak. Mittner, in Pradene, Handel mit gemischten Waren usw. (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1955, Seite 1944). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

29. Juli 1964.

Granitorteste S.A., in Lostalio. Con atto pubblico e statuti del 27-luglio 1964 è stata costituita sotto questa ragione sociale una società anonima. Scopo: l'esercizio della cava di Sorte in Lostalio; l'acquisto e la vendita di granito e materiale per costruzioni stradali in genere. Il capitale sociale è di fr. 51 000, diviso in 51 azioni al portatore da fr. 1000; interamente liberato. Tenor contratto di apporto del 18 luglio 1964 la società assume: dal Ferrante Albertini, in Lostalio, attivi fr. 38 939.10 e passivi fr. 4939.10, tenor bilancio al 15 luglio 1964. Per il saldo attivo di fr. 34 000 l'apportante riceve 33 azioni della società; fr. 1000 gli sono accreditati; dal Vittorio Gysin, Viganello, attrezzature e materiale di lavorazione per l'importo di fr. 17 000 tenor inventario. L'apportante riceve 17 azioni della società. 1 azione è liberata in contanti. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da uno o più membri, attualmente da un amministratore unico nella persona del Vittorio Gysin, da Liestal, in Viganello, con firma individuale. Recapito: c/o Ferrante Albertini.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

22. Juni 1964.

Käsergesellschaft Ebnet-Neukirch/Eg., in Ebnet-Roggwil (SHAB. Nr. 107 vom 12. Mai 1964, Seite 1485). Die Statuten sind durch Generalversammlungsbeschluss vom 12. März 1964 revidiert worden. Der Name der Genossenschaft lautet nun Käsergenossenschaft Ebnet. Ihr Sitz befindet sich jetzt in Neukirch-Egnach. Die bisher neben der persönlichen, unbeschränkten Haftung vorgesehene Nachschusspflicht wurde aufgehoben. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident, der Aktuar und der Kassier je zu zweien.

28. Juli 1964.

H. Schlegel & Co., Lufttechnische Anlagen, Zweigniederlassung in Kreuzlingen. Unter dieser Firma hat die Kommanditgesellschaft H. Schlegel & Co., Lufttechnische Anlagen, in Zürich, eingetragen seit 6. Juli 1961 (SHAB. Nr. 84 vom 10. April 1962, Seite 1067), in Kreuzlingen eine Zweigniederlassung errichtet, die durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter Hans Schlegel, von Wartau (St. Gallen), in Hedingen, vertreten wird. Projektierung und Ausführung von lufttechnischen Anlagen, insbesondere von Klimaanlage, Ventilationsanlagen und Luftheizungen. Hauptstrasse 22.

29. Juli 1964. Formerwerkzeuge, Giessereiartikel.

Wagner & Imhof GmbH vorm. Wagner & Stein, in Steckborn (SHAB. Nr. 290 vom 11. Dezember 1945, Seite 3089). Der Gesellschafter und Geschäftsführer August Imhof und der Gesellschafter Eugen Wagner sind infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Unterschrift des Erstgenannten wird gelöscht. Gemäss öffentlicher Urkunde vom 5. Mai 1964 wurde die Stammeinlage des August Imhof im Betrage von Fr. 29 000 vom neuen Gesellschafter Christian Johanni, von Jenins, in Steckborn, und diejenige des Eugen Wagner im Betrage von Fr. 1000 von der neuen Gesellschafterin Wwe. Alice Utz, von Fischingen, in Steckborn, übernommen. In der Gesellschafterversammlung vom 14. Juli 1964 wurden die Statuten entsprechend abgeändert. Gleichzeitig wurde der Zweck der Gesellschaft wie folgt neu festgesetzt: Fabrikation von und Handel mit Formerwerkzeugen und Giessereiartikeln. Der Gesellschafter Christian Johanni ist Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Domizil: im Mühletal.

#### Tessin - Tessin - Ticino

##### Ufficio di Bellinzona

29. luglio 1964. Carni, salumi.  
Ettore Carmine S.A., in Bellinzona, commercio e vendita carni e salumi (FUSC: del 20 febbraio 1956, N° 42, pagina 476). Con verbale notarile della sua assemblea generale straordinaria del 24 luglio 1964, la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste pertanto unicamente ai fini della sua liquidazione, che verrà effettuata sotto la ragione sociale Ettore Carmine S.A. in liquidazione, ad opera dell'amministratrice Maria Carmine (già iscritta), designata liquidatrice con firma individuale.

##### Ufficio di Locarno

9 luglio 1964. Immobili.

Niso S.A., a Muraltio. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 29. maggio 1964. Scopo: la costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili, con facoltà di partecipare ad altre società con scopo analogo o consimile. Il capitale sociale è di fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: sul Foglio ufficiale svizzero di commercio; comunicazioni agli azionisti per lettera raccomandata. Amministrazione: da 1 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico nella persona di Riccardo Gussetti, da Quinto, in Viganello, con diritto di firma individuale. Recapito: c/o avv. Enrico Franzoni, Via dei Fiori.

##### Ufficio di Lugano

28 luglio 1964.

Runda Holding S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 27 luglio 1964. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto e la gestione di titoli azionari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da D<sup>r</sup> Tito Tettamanti, da Lugano, in Massagno, presidente; D<sup>r</sup> Gian-giorgio Spiess, da Laufen-Uhwiesen, in Lugano, membro, e Amedeo Costa, di nazionalità italiana, in Rovereto (Trento-Italia), membro, tutti con firma individuale. Recapito: via Pioda 8, c/o studio legale Tettamanti-Spiess-Dotta.

28 luglio 1964. Immobili, amministrazione.

Rodema S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 24 luglio 1964. Scopo: la compra, la vendita, l'amministrazione di beni mobili ed immobili; la partecipazione ad imprese commerciali, industriali e agrarie; l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, operazioni finanziarie o commerciali connesse a questo scopo. La società potrà partecipare ad imprese similari, ed intende acquistare i mappali N° 387 e 388, in comune di Melide, al prezzo di fr. 467 500. Capitale: fr. 220 000, diviso in 220 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Luigi Belli, da Personico, in Lugano, presidente; Ernst Boettcher, da Zurigo, in Zollikerberg, comune di Zollikon, membro, e Willy Boesiger, da Untersteckholz, in Berna, membro. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente con un altro membro del consiglio d'amministrazione. Recapito: piazza Dante 8, c/o studio legale avv. D<sup>r</sup> Renzo Rezzonico.

28 luglio 1964.

D. Bernasconi camiceria S.A., a Lugano (FUSC. del 16 marzo 1964, N° 61, pagina 849). Con verbale notarile dell'assemblea generale del 24 luglio 1964 la

società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 100 000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate, mediante compensazione di un credito di fr. 50 000 verso la società. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

28 luglio 1964. Forniture cartiere, ecc.

South Nelson Forest Products Sale Office S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 28 luglio 1964. Scopo: la rappresentanza, la vendita, la diffusione dei prodotti ed in particolare delle forniture per cartiere della «South Nelson Forest Products Corporation», di New Castle (New Brunswick), Canada, e ogni altra attività connessa con lo scopo sociale in particolare importazione ed esportazione. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico che è: D<sup>r</sup> Giangiorgio Spiess, da Laufen-Uhwiesen, in Lugano, con firma individuale. Recapito: via Pioda 8, c/o studio legale Tettamanti-Spiess-Dotta.

29 luglio 1964. Immobili, ecc.

Casla S.A., a Lugano (FUSC. del 14 maggio 1963, N° 111, pagina 1402); Danilos S.A., a Lugano (FUSC. del 18 giugno 1962, N° 139, pagina 1781); Robbianella S.A., a Lugano (FUSC. del 12 luglio 1962, N° 160, pagina 2031); Noretto S.A., a Lugano (FUSC. del 23 ottobre 1962, N° 248, pagina 3038); Alberobello S.A., a Lugano (FUSC. del 31 luglio 1962, N° 176, pagina 2229). Nuovo recapito: via Vegezzi 1, c/o avv. D<sup>r</sup> Gastone Probst.

29 luglio 1964. Costruzioni alberghi, ecc.

Imcas S.A., a Caslano (FUSC. del 30 maggio 1963, N° 124, pagina 1585). Nuovo ufficio a Lugano: via Vegezzi 1, c/o avv. D<sup>r</sup> Gastone Probst.

29 luglio 1964. Genio civile, ecc.

Costruzioni stradali e civili S.A. Lugano, a Lugano (FUSC. del 22 ottobre 1963, N° 247, pagina 2992). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 3 luglio 1964 la società ha deciso di modificare lo scopo come segue: l'esecuzione di lavori del genio civile in genere, ed in particolare la costruzione di strade ed autostrade, ponti, gallerie, dighe, impianti idraulici ed elettrici. Essa potrà assumere partecipazioni in imprese similari. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

29 luglio 1964. Costruzioni, ecc.

Giovanni Besomi fu Luigi, a Cagiallo (FUSC. del 10 luglio 1951, N° 158, pagina 1712). La ditta viene cancellata per decesso del titolare.

29 luglio 1964.

Cioceolata Titlis S.A., a Caslano (FUSC. del 5 febbraio 1964, N° 27, pagina 381). L'amministratore delegato D<sup>r</sup> Tito Tettamanti è ora domiciliato a Massagno.

29 luglio 1964.

Cassa rurale di Lamone, a Lamone, società cooperativa (FUSC. dell'8 giugno 1962, N° 132, pagina 1693). Con verbale dell'assemblea generale del 26 aprile 1964, la società ha modificato lo statuto. I soci si impegnano a: sottoscrivere una quota sociale di fr. 200; effettuare solidalmente versamenti suppletivi sino alla concorrenza del quintuplo dell'importo della quota sociale, sussidiariamente non importa di che somma, se risulta dal bilancio annuale che il capitale sociale non ha più il suo valore integrale; rispondere solidalmente ed illimitatamente di tutti gli obblighi della cooperativa.

29 luglio 1964. Costruzioni, ecc.

Schafir & Mugglin S.A., succursale di Lugano (FUSC. del 26 giugno 1962, N° 146, pagina 1868), società anonima con sede principale a Liestal. Le procure di Paul Hoffmann e Ernst Stücheli sono cancellate. Sono nominati procuratori con firma collettiva a due per tutta l'impresa: Peter Hauser, da Böttstein (Argovia), in Zumikon, e Hanspeter Dür, da Burgdorf, in Meilen. Il procuratore Walter Kaiser è ora domiciliato a Frenkendorf e il procuratore Arco Klages in Malans (Grigioni).

29 luglio 1964. Benessere morale, ecc.

Opera San Giuseppe, a Curio, associazione (FUSC. del 5 ottobre 1949, N° 233, pagina 2589). Don Filippo Milesi, vice-presidente, è ora domiciliato a Sessa, e Alberto Corti, segretario-cassiere è ora domiciliato a Ponte Tresa.

29 luglio 1964. Garage, ecc.

De Lorenzi Angelo, a Curio (FUSC. del 15 gennaio 1954, N° 11, pagina 128). Il domicilio del titolare è a Curio.

#### Waadt - Vaud - Vaud

##### Bureau de Lausanne

27 juillet 1964.

Fiduciaire et Revision Amstutz & Cie, a Lausanne, société en commandite (FOSC. du 28 février 1964, page 643). L'associé indéfiniment responsable Bernard Amstutz est maintenant allié Dupuis. Les procurations conférées à Willy Jeanbourquin et Jean-Pierre Epars sont éteintes.

27 juillet 1964. Immeubles.

L'Hirondelle S.A. en Lignon, a Lausanne (FOSC. du 12 mai 1964, page 1485). La raison sociale est radiée; les administrations fiscales fédérale et cantonale ayant donné leur accord.

27 juillet 1964.

Werner Isolations Lausanne S.A., a Lausanne (FOSC. du 6 mai 1964, page 1428), isolations dans le bâtiment et l'industrie. Gérard Favre, président (inscrit) est nommé directeur avec signature collective à deux.

27 juillet 1964. Immeubles.

Résidence de Mallieu, B, a Pully, immeubles, société anonyme (FOSC. du 6 août 1963, page 2293). Suivant procès-verbal authentique du 22 juillet 1964, la société a décidé de modifier ses statuts. Le but est désormais l'achat, la location, la vente, la transformation, la gestion, l'administration, l'exploitation et la mise en valeur de propriétés immobilières, l'aliénation de tout ou partie de ses immeubles par voie de ventes, échanges ou apports en sociétés, la location à ses propres actionnaires des appartements, locaux garages et jardins, existant dans les dits immeubles ou leurs dépendances. Les 50 actions de fr. 1000 au porteur composant le capital social ont été converties en 200 actions nominatives de fr. 250 chacune. En outre le capital social est porté à fr. 120 000 par l'émission de 280 actions nouvelles nominatives de fr. 250, entièrement libérées. Le capital est actuellement de fr. 120 000, divisé en 480 actions nominatives de fr. 250, entièrement libérées.

27 juillet 1964. Hôtels.

Lausanne-Palace, a Lausanne, société anonyme, hôtels (FOSC. du 17 septembre 1962, page 2649). Conseil: Robert Piaget, de Lausanne et les Bayards, a Jouxtenis, président; Louis de Chollet (jusqu'ici président) administrateur-délégué et vice-président; Walter Kühnlein (inscrit), secrétaire; Roselyne de Chollet, de et à Fribourg et Jean-Claude Aaron, de France, à Paris. Les administrateurs signent collectivement à deux.

#### Bureau de Payerne

27 juillet 1964. Immeubles.

Néfle S.A., a Payerne (FOSC. du 27 juin 1961, page 1861), immeubles. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 25 juin 1964, la société a décidé sa dissolution. La liquidation est terminée, mais la radiation ne peut être opérée, le consentement des autorités fiscales cantonale et fédérale faisant défaut.

27 juillet 1964. Brûleurs.

Calo S.A., a Payerne. Suivant acte authentique et statuts du 18 juillet 1964, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la fabrication, le montage, l'installation, l'entretien, la réparation, la transformation et le commerce de brûleurs et de tous appareils, machines et matériel en rapport avec son activité principale. Le capital social est de fr. 50 000. Il est divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Le capital social est libéré jusqu'à concurrence de fr. 30 000. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé d'Henri Penseyres, de Corcelles-le-Jorat, président, et André Bossy, d'Avry sur Matrain (Fribourg), secrétaire, tous deux à Payerne. La société est engagée par la signature collective des administrateurs Henri Penseyres et André Bossy. Locaux: chez Henri Penseyres, chemin de Montriant 12.

#### Wallis - Valais - Vallesse

##### Bureau de St-Maurice

27 juillet 1964. Immeubles, mines, pétrole.

Hogeco S.A., a Martigny (FOSC. du 12 août 1963, page 2341). Camille Bruttin est décédé; sa signature est radiée. Charles Jaillet, jusqu'ici secrétaire, est vice-président. Sont entrés dans le conseil: Claude Chappaz, de Monthey, a Martigny, comme président, et José Sapho, de Belmont sur Lausanne, a Lausanne. Les administrateurs signent collectivement à deux. Adresse: Etude Chappaz, Marronniers 6.

#### Bureau de Sion

16 juillet 1964. Immeubles.

S.I. La Barmaz S.A. St-Luc, a Sierre, l'achat et la vente de terrains (FOSC. du 22 mars 1962, N° 68, page 860). En assemblée générale du 13 juillet 1964, cette société a pris acte de la démission de l'administrateur unique Rémy Salamin dont les pouvoirs sont radiés. Guy Borloz, de Roche et Ormont-Dessous, a Aigle, a été nommé administrateur unique. Il engagera la société par sa signature individuelle. Domicile légal et bureaux: c/o Henri Gard, avocat, 1, route de Sion, a Sierre.

16 juillet 1964. Immeubles.

Simosa S.A., a Sion, l'achat, la vente et l'exploitation de tous biens immobiliers (FOSC. du 18 juillet 1962, N° 165, page 2099). En assemblée générale ordinaire du 23 juin 1964, cette société a nommé le D<sup>r</sup> Guido Senn, de et à Bâle, membre du conseil d'administration. Il engagera la société par sa signature collective à deux avec l'un des autres administrateurs déjà inscrit.

17 juillet 1964. Hôtel.

Société Immobilière de Montana S.A., a Montana/Randogne. Exploitation de l'Hôtel Beau-Site (FOSC. du 31 octobre 1961, N° 255, page 3152). En assemblée générale ordinaire du 25 juin 1963, cette société a nommé administrateur: Guido Senn, de et à Bâle. Il engagera la société par sa signature collective à deux avec l'un des autres administrateurs.

21 juillet 1964.

Caisse de Crédit Mutuel de Granges, a Granges (FOSC. du 8 juillet 1960, N° 157, page 2034). En assemblée générale du 23 mai 1964, cette société a révisé ses statuts. Les sociétaires s'engagent: à souscrire une part sociale de fr. 200; à effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence de cinq fois le montant de la part sociale, subsidiairement de n'importe quel montant, s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'a plus sa valeur intégrale; à répondre solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative.

22 juillet 1964.

Caisse de Crédit Mutuel de Vex, a Vex (FOSC. du 30 juin 1955, N° 150, page 1717). En assemblée générale du 19 avril 1964, cette société a révisé ses statuts. Les sociétaires s'engagent: à souscrire une part sociale de fr. 200; à effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence de 5 fois le montant de la part sociale, subsidiairement de n'importe quel montant, s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'a plus sa valeur intégrale; à répondre solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative.

24 juillet 1964. Immeubles.

Génépi Montana S.A., a Montana. Suivant acte authentique et statuts du 22 juillet 1964, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'acquisition, la vente, l'échange, la location, la construction, le financement, l'exploitation et la gérance d'immeubles ou de terrains avec ou sans accessoires; la participation à toutes opérations financières. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur de fr. 1000 chacune. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans le Bulletin officiel du Canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettres recommandées si tous les actionnaires sont connus ou par insertion dans l'organe de publicité de la société. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Joseph Praplan, d'Coigne, a Crans/Coigne, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal: c/o Joseph Kittel, camionneur, a Montana. Bureaux: c/o Joseph Praplan, agence le Cristal, a Crans/Coigne.

27 juillet 1964. Immeubles.

S.I. du Bourg S.A. Sierre, a Sierre, achat et vente de tous terrains et immeubles (FOSC. du 1<sup>er</sup> juin 1964, N° 123, page 1704). La société sera dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs, soit Louis Ruedin, président; Victor Zwissig, vice-président; Armand Zwissig, secrétaire (tous inscrits).

27 juillet 1964. Immeubles.

Immoval S.A., a Sion, achat et vente de terrains (FOSC. du 22 mai 1963, N° 118, page 1510). En assemblée générale extraordinaire du 21 juillet 1964, cette société a pris acte de la démission de Charles Dayer, président, dont les pouvoirs sont radiés. Cette société sera dorénavant engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Léonce Magnin (déjà inscrit), jusqu'ici vice-président-secrétaire.



27 juillet 1964.

Robert Gilliard S.A. Vins, à Sion, production, achat et vente de vins (FOSC. du 6 juillet 1964, N° 154, page 1748). Ont été nommés: directeur commercial: Rapy Pitteloud, de Vex, à Sion, jusqu'ici fondé de pouvoir; directeur technique: Raymond Ballet, de et à Grimisuat; fondé de pouvoir: Henri Trösch, de Thunletten (Berne), à Sion. Les pré-nommés engagent la société par leur signature individuelle.

27 juillet 1964.

Société Immobilière Vacances A Montana-Ver mala No 6 S.A., à Montana-Ver mala, commune de Randogne. Suivant acte authentique et statuts du 15 juillet 1964, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat d'un appartement de vacances, soit d'une part de copropriété de 79/1000èmes de la parcelle fol. 3 du cadastre de Montana pour le prix de fr. 146 000, payable en espèces; la construction, l'achat, l'exploitation d'immeubles et l'administration de biens. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions ordinaires au porteur de fr. 1000 chacune. Il est libéré à concurrence de fr. 20 000. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les publications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. Le conseil d'administration est composé d'un à plusieurs membres. Bernard Solioz, de Nax, à Montana-Ver mala sur Randogne, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureaux: c/o Charles-André Mudry, notaire, Montana-Ver mala.

27 juillet 1964.

S.A. des Remontées Mécaniques du Wildhorn, à Ayent, construction d'un téléski dans la région d'Anzère à Ayent, etc. (FOSC. du 23 août 1963, N° 196, page 2444). En assemblée générale extraordinaire du 2 juillet 1964, cette société a porté son capital de fr. 1 000 000, actuellement entièrement libéré, à francs 2 500 000 par l'émission de 3000 actions de fr. 500 chacune, libérées jusqu'à concurrence de 40%. Le capital social est fixé à fr. 2 500 000, divisé en 5000 actions au porteur de fr. 500 chacune. Il est libéré jusqu'à concurrence de francs 1 600 000. Le conseil d'administration est dorénavant composé de 3 à 11 membres. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

## Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

27 juillet 1964.

Domaine de Chambleau à Colombier S.A., à Colombier (FOSC. du 24 janvier 1964, N° 17, page 241). L'administration fiscale fédérale ayant donné son consentement, la société est radiée.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

27 juillet 1964.

Fabrique de montres Rotary, Fils de Moïse Dreiffuss et Cie, à La Chaux-de-Fonds, société en nom collectif (FOSC. du 9 mars 1964, N° 55). Willy-Raymond von Büren est nommé directeur. Il continue de signer collectivement à deux; sa procuration est en conséquence radiée.

27 juillet 1964.

Société d'apprêtage d'or S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 17 janvier 1964, N° 11). Samuel Schweizer est démissionnaire. Sa signature en qualité de président du conseil d'administration est radiée. A été nommé membre du conseil d'administration et président Hans Strasser, de Wangen sur Aar (Berne), à Riehen.

## Bureau du Locle

27 juillet 1964.

Société des intérêts agricoles du Locle, au Locle, société coopérative (FOSC. du 26 février 1963, N° 47, page 587). Le président est Georges Matile (déjà inscrit), le secrétaire-correspondant est Walter Choffet, du Locle, au Quartier, commune de La Chaux-du-Milieu (déjà inscrit comme membre). Ils signent collectivement. La signature de Jean Zbinden, jusqu'ici secrétaire-correspondant, est radiée. Nouvelle adresse de la société: rue Daniel-Jean Richard 31.

## Bureau de Neuchâtel

27 juillet 1964.

Métaux, produits chimiques, alimentation. Henri Arnstein, à Neuchâtel, métaux, produits chimiques et alimentation (FOSC. du 3 février 1956, N° 28, page 296). Nouvelle adresse: Avenue du Mail 70.

27 juillet 1964.

Fiemonet S.A., à Neuchâtel, importation et exportation de tous produits (FOSC. du 14 juin 1960, N° 136, page 1770). Nouvelle adresse: Avenue du Mail 70 (c/o l'administrateur Henri Arnstein).

27 juillet 1964.

Aeimex S.A., à Neuchâtel, importation et exportation de tous produits (FOSC. du 3 mai 1961, N° 102, page 1257). Nouvelle adresse: Avenue du Mail 70 (c/o l'administrateur Henri Arnstein).

27 juillet 1964.

Transcontrol S.A., en liquidation, à Neuchâtel, exécution d'ordres de marchandises de transit de tout genre (FOSC. du 30 juin 1964, N° 148, page 2017). Nouvelle adresse: Avenue du Mail 70 (c/o l'administrateur Henri Arnstein).

27 juillet 1964.

Représentations commerciales. Centraf S.A., précédemment à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, société anonyme (FOSC. du 24 janvier 1964, N° 17, page 240). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 6 juillet 1964, la société a décidé de transférer son siège social à Neuchâtel. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but de tenir des représentations commerciales. Elle peut notamment acheter, vendre, importer, exporter, poser et installer des produits de toute nature destinés à la construction, à l'industrie et à l'artisanat et fabriquer des produits destinés au bâtiment. La société peut, faire toutes opérations économiques, commerciales et juridiques en rapport avec son but. Elle peut créer des succursales, participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises visant un but identique ou analogue. Les statuts originaux portent la date du 10 janvier 1962. Ils ont été modifiés les 2 novembre 1963 et 6 juillet 1964. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 150 000, divisé en 300 actions de fr. 500 chacune; nominatives. L'assemblée générale est convoquée par avis individuel adressé à chaque actionnaire, sous forme de lettre recommandée. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de Fritz Berger, président; Röslé Berger née Schumacher, épouse de Fritz, secrétaire, les deux de Sennwald (St-Gall), à Neuchâtel, et Jules-Emile Vuille, de La Sagne, à Colombier (Neuchâtel). La société est engagée par la signature individuelle de Fritz Berger et de Röslé Berger née Schumacher, respectivement président et secrétaire ou par la signature collective à deux du fondé de pouvoir Joseph Herb, de Frick (Argovie), à Berne. Locaux: rue du 9.

- 27 juillet 1964.

Centre Electronique Horloger, à Neuchâtel, organisation de la recherche scientifique horlogère, etc., société anonyme (FOSC. du 1<sup>er</sup> mars 1963, N° 50, page 630). Par suite de démission Jean-Jacques Bolli et Rodolphe-François Schild ne font plus partie du conseil d'administration. En remplacement, ont été nommés administrateurs sans signature Charles-Maurice Wittwer, de Saint-Blaise, à Hauterive (Neuchâtel), et Heinrich Stamm, de Thayngen (Schaffhouse), à Granges (Soleure).

## Genf - Genève - Ginevra

24 juillet 1964. Café-restaurant.

Mme Mamin-Gilliand, à Genève, café-restaurant à l'enseigne «Café de la Gare» (FOSC. du 11 juin 1963, page 1708). La mention de la séparation de biens est radiée.

24 juillet 1964. Appareils radio, etc.

A. Chuard, à Genève, commerce et réparation d'appareils radio, etc. (FOSC. du 15 mai 1952, page 1273). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

24 juillet 1964. Tôlerie, peinture, etc.

J. Gioffi, à Genève, atelier de tôlerie et peinture sur automobiles (FOSC. du 29 mars 1963, page 918). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

- 24 juillet 1964. Titrage animé de films.

Roger Maillefer, à Genève. Chef de la maison: Roger Maillefer, de Ballaigues, à Genève. Titrage animé de films. 21 B, rue de Lausanne.

24 juillet 1964. Bar.

Georges Perret, à Genève. Chef de la maison: Georges Perret, d'Avusy, à Lancy, séparé de biens de Raymonde-Suzanne née Tzand. Bar à l'enseigne «Bob Georgis, La Vie en rose». Place des Trois-Perdrix sn.

24 juillet 1964.

Sorepro Société pour la représentation de procédés et équipements industriels S.A.R.L., à Genève (FOSC. du 17 juillet 1964, page 2211). Les associés Jean-Louis Micheli et Eric Chauvet (inscrits) ne sont plus gérants; leurs pouvoirs sont radiés.

24 juillet 1964.

Les Editions du Cheval Ailé SA, à Genève (FOSC. du 31 mars 1950, page 864). La société est dissoute. Elle subsiste comme société en liquidation sous la raison sociale Les Editions du Cheval Ailé SA, en liquidation. Liquidateurs: Otto Nicolet, jusqu'ici membre et vice-président du conseil d'administration, maintenant domicilié à Thônex, et Jean-Paul Buensod, de Mies (Vaud), à Genève, lesquels signent collectivement. Constant Bourquin et Pierre Knechli ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: 8, avenue de Frontenex, chez Otto Nicolet.

24 juillet 1964.

Société Immobilière Quai Gustave Ador 62, à Genève, société anonyme (FOSC. du 16 octobre 1961, page 3002). Georges-François Perréard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

24 juillet 1964.

Société Immobilière Gautier-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 mai 1963, page 1278). Nouveau domicile: 1, rue de la Cité, chez la Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

24 juillet 1964.

Société Immobilière Pâquis-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 mai 1963, page 1278). Nouveau domicile: 1, rue de la Cité, chez la Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

24 juillet 1964.

L'Immobilière Helvétique, société anonyme, à Genève (FOSC. du 4 novembre 1955, page 2808). Nouveau domicile: 6, rue de l'Université, Banque A. Tardy & M. Baezner, SA.

24 juillet 1964. Participations.

Pharmaparcos SA, à Genève, acquérir et gérer des participations, etc. (FOSC. du 3 janvier 1963, page 7). La société est dissoute. Elle subsiste comme société en liquidation sous la raison sociale Pharmaparcos SA, en liquidation. Liquidateurs: les administrateurs Edouard Folliet, Pierre Folliet et Paul Croisier (inscrits), avec signature collective à deux.

24 juillet 1964.

Radio Publicité SA, à Genève (FOSC. du 5 avril 1962, page 1019). La procuration de Walter Anderegg est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Dieter von Senger, de Genève, à Stäfa.

24 juillet 1964.

«Transinterbank» Banque de transactions internationales SA, à Genève (FOSC. du 23 juin 1964, page 1945). Locaux: 100, rue du Rhône.

24 juillet 1964. Caoutchouc et dérivés.

Interbel S.A.R.L., à Carouge, société à responsabilité limitée. Date des statuts: 15 juin 1964. But: toutes opérations industrielles, commerciales et financières portant sur des produits de caoutchouc et leurs dérivés, de même que sur des produits plastiques. Capital: fr. 20 000. Associés et parts sociales: Etienne Eliot, des USA, à Genève, pour une part de fr. 19 000, et Gustave Barbey, de Chêne-Bres, à Genève, pour une part de fr. 1000. Gérants: les associés Etienne Eliot et Gustave Barbey, ce dernier séparé de biens d'Eliane-Joan née Morier, lesquels signent individuellement. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Locaux: 54 bis, routes des Acacias.

24 juillet 1964. Participations, etc.

Liéty Financière SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 3 juillet 1964. But: administration de participations et d'investissements dans toutes entreprises financières, immobilières, commerciales et industrielles, hors de Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Mario Olivero, de Locarno, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile: 2, rue de la Bourse, chez «Serium» Société anonyme commerciale, financière et industrielle.

24 juillet 1964.

Société privée de financement immobilier, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 22 juillet 1964. But: toutes opérations de crédit et de financement dans le domaine immobilier, ainsi qu'achat et construction de tous immeubles hors de Suisse. Capital: fr. 105 000, entièrement versé, divisé en 105 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Paul Barbier, de Genève, à Chêne-Bougeries, président et délégué, et Roger-Philippe Budin, de Carouge, à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement. Procuration individuelle: Walter Staebler, d'Oberbüren (St-Gall), à Chêne-Bougeries. Locaux: 2, rue Lefort.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 204706. Hinterlegungsdatum: 28. November 1963, 17 Uhr.  
Colgate-Palmolive Company, 300 Park Avenue, New York 22 (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Wasch-, Abwasch-, Reinigungs- und Scheuermittel. (Int. Kl. 3)

**CP-Matic**

Nr. 204707. Hinterlegungsdatum: 28. November 1963, 17 Uhr.  
Colgate-Palmolive Company, 300 Park Avenue, New York 22 (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Wasch-, Abwasch-, Reinigungs- und Scheuermittel. (Int. Kl. 3)

**CAP**

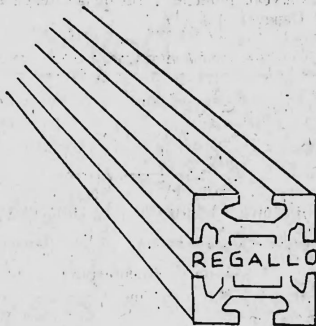
Nr. 204708. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1964, 17 Uhr.  
Colgate-Palmolive Company, 300 Park Avenue, New York 22 (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Kosmetische und Toilettenpräparate, Parfüms, Zahnpflege- und Haarpflegepräparate, Rasierpräparate, Seifen, Wasch-, Putz-, Reinigungs- und Spülmittel, Industrieabwasch- und -waschmittel. (Int. Kl. 3)

**CLIP**

Nr. 204709. Hinterlegungsdatum: 20. März 1964, 19 Uhr.  
Alfred Rey-Graf, Haldenhof 2-4, St. Gallen. — Fabrikation und Handel.

Profile aus Metall und Kunststoff, Gestelle, Regale, Tabläre, Vitrinen und Toilettenkästen. (Int. Kl. 6, 17, 20)



Nr. 204710. Hinterlegungsdatum: 23. April 1964, 14 Uhr.  
Werner Koelliker, Friesstrasse 16, Zürich 11/50.  
Fabrikation und Handel.

Flugmodelle, Modellbau-Zubehörartikel. (Int. Kl. 28)



Nr. 204711. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1964, 17 Uhr.  
Frenger International Corporation, Zentweg 21, Bern.  
Fabrikation und Handel.

Licht-, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsanlagen sowie sanitäre Anlagen. (Int. Kl. 11)



Nr. 204712. Hinterlegungsdatum: 25. Mai 1964, 7 Uhr.  
Numis and Trade Establishment, Vaduz (Liechtenstein). — Handel.

Münzen und andere Edelmetallwaren. (Int. Kl. 14)



Nr. 204713. Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1964, 16 Uhr.  
The European Wrought Aluminium Association, Zürich.  
Kollektivmarke.

Uedle Metalle, insbesondere Aluminium und Aluminiumlegierungen, in rohem oder teilweise bearbeitetem Zustand, nämlich als Bleche, Drähte, auch in Verbindung mit anderen Werkstoffen; mit einer Oxidschicht versehene Bleche, Bänder, Profile und sonstiges Halbzeug aus Aluminium oder Aluminiumlegierungen; plattierte Metalle; Gußstücke, Walzblöcke, Pressbolzen und Schmiedestücke aus Metall, insbesondere Leichtmetall und mit einer Oxidschicht versehen; Maschinenteile; Werkzeuge; Metallseile; Gasflaschen; Kochgeschirre und andere Küchen- und Haushaltgeräte; sanitäre Installationen; Geräte und Behälter für Schlachthöfe, Metzgereien, Käsereien, Molkereien, Bäckereien und Konditoreien; Geräte und Behälter für die Nahrungsmittel- und die chemische Industrie; Transportbehälter, Verpackungen und Verpackungsmittel; Bedachungen; Geländer, Tür- und Fensterrahmen. Schau- fensterrahmen, Bilderrahmen; Bau- und Möbelbeschläge; Möbel; Beleuchtungskörper und Scheinwerfer, Reflektoren; Metallspiegel; Schilder; Sportartikel; Fahr- und Flugzeugteile; Zubehör für Fahrzeuge und Flugzeuge; Heizkörper; Kurzwaren wie Knöpfe, Stricknadeln, Reissverschlüsse; Büroartikel; Rauch- utensilien; landwirtschaftliche Geräte, Geräte für Fischerei und Jagd; medi- zinische Geräte. (Int. Kl. 6 bis 12, 16, 20, 21, 26, 28, 34)



N° 204714. Date de dépôt: 5 juin 1964, 17 h.  
Edouard Darbellay et Cie, Martigny-Bourg (Valais). — Commerce.

Fruits et légumes. (Cl. int. 31)



N° 204715. Date de dépôt: 8 juin 1964, 17 h.  
H. Ritter & Co., Juravorstadt 40, Bienne 3. — Commerce.

Vins. (Cl. int. 33)



Nr. 204716. Hinterlegungsdatum: 8. Juni 1964, 17 Uhr.  
H. Ritter & Co., Juravorstadt 40, Biel 3. — Handel.

Weine. (Int. Kl. 33)



Nr. 204717. Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1964, 18 Uhr.  
«AUREUS MAGNUS» Werner Graul, Vingerstrasse 11, München 55  
(Deutschland). — Fabrikation und Handel.

Goldmedaillen. (Int. Kl. 14)



Nr. 204718. Hinterlegungsdatum: 15. Juni 1964, 11 Uhr.  
Dr. Fritz Müller's Erben, Langstrasse 136, Zürich 4.  
Fabrikation und Handel. — Übertragung und Erneuerung der Marke  
Nr. 106518 von Dr. Fritz Müller, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneue-  
rung läuft vom 9. Februar 1964 an.

Schmerztabletten. (Int. Kl. 5)



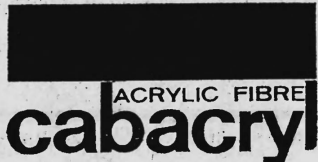
Nr. 204719. Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1964, 19 Uhr.  
Jenny & Cie S.A. Fabrique d'horlogerie, Lengnau près Bienne, Badmatt-  
strasse 9, Lengnau bei Biel. — Fabrikation und Handel.

Ankeruhren. (Int. Kl. 14)



Nr. 204720. Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1964, 12 Uhr.  
Caber S.A., La Pineta, Melide (Tessin). — Handel.

Damen-, Herren-, Kinder-Strickwaren. (Int. Kl. 25)



Nr. 204721. Date de dépôt: 25 juin 1964, 16 h.  
Fabrique Juvenia, Didisheim et Cie, 101, rue de la Paix, La Chaux-de-Fonds.  
Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication  
des produits de la marque N° 107960. Le délai de protection résultant du  
renouvellement court depuis le 25 juin 1964.

Montres, parties de montres, pendulettes, parties de pendulettes, horloges,  
parties d'horloges, fournitures d'horlogerie. (Cl. int. 14)



Nr. 204722. Date de dépôt: 23 juin 1964, 20 h.  
Montres Rolex S.A. (Rolex Uhren AG) (Rolex Watch Co Ltd), 18, rue du  
Marché, Genève. — Fabrication et commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties; bracelets de montres; bijouterie. (Cl. int. 14)



ROLEX  
AQUAPARADE

Nr. 204723. Hinterlegungsdatum: 26. Juni 1964, 15 Uhr.  
BAER Industrie-Produkte AG, Quartiergasse 5, Bern.  
Fabrikation und Handel.

Giessereimaschinen, -apparate und -werkzeuge; chemische Erzeugnisse für die  
Giesserei; Hebezeuge aller Art. (Int. Kl. 1, 7, 8)



Nr. 204724. Date de dépôt: 30 juin 1964, 17 h.  
American Brake Shoe Company, 530 Fifth Avenue, New York (New York,  
USA). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque  
N° 108224. Le délai de protection résultant du renouvellement court de-  
puis le 30 juin 1964.

Eléments à friction, partiellement en caoutchouc, pour freins, embrayages et  
courroies de ventilateurs, tuyaux de radiateurs et accouplements de générateurs.  
(Cl. int. 7, 11, 12, 17)

American  
Brakeblok

Nr. 204725. Date de dépôt: 3 juillet 1964, 5 h.  
Manufacture de Pendulettes et Réveils Arthur Imhof S.A., 4, rue de l'Eperon,  
La Chaux-de-Fonds. — Fabrication. — Renouvellement de la marque  
N° 108439. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis  
le 3 juillet 1964.

Pendulettes, réveils, montres de voyage, pendules murales, à poser, de bateau,  
montres pour automobiles, tous articles similaires et produits horlogers en  
général, y compris les cadrans de toutes sortes. (Cl. int. 14)

IMHOF

*Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB.  
vorgeschriebene Anzeigen - Autres avis, dont la publication est prescrite  
dans la FOSE, par des lois ou ordonnances*

### Busbetrieb Solothurn und Umgebung

Umwandlung einer Genossenschaft in eine Handelsgesellschaft

Zweite Veröffentlichung

Der Schweizerische Bundesrat hat mit Beschluss vom 10. Juni 1964 die  
Umwandlung der Genossenschaft «Autokurs Solothurn-Wasseramt», in Solo-  
thurn, in die Aktiengesellschaft «Busbetrieb Solothurn und Umgebung», in  
Solothurn, ohne Liquidation bewilligt. Von diesem Beschluss wird den Gläu-  
bigern der Genossenschaft Kenntnis gegeben mit der Aufforderung, ihre An-  
sprüche gegenüber der Genossenschaft «Autokurs Solothurn-Wasseramt» bis  
zum 30. September 1964 anzumelden. Sofern seitens der Gläubiger nicht aus-  
drücklich bis zum genannten Datum Widerspruch erhoben wird, gehen die  
Schulden der Genossenschaft «Autokurs Solothurn-Wasseramt» auf die neue  
Aktiengesellschaft «Busbetrieb Solothurn und Umgebung» über und letztere  
häftet inskünftig für diese ausschliesslich. (AA. 106<sup>2</sup>)

Solothurn, 21. Juli 1964. Verwaltung der Busbetrieb Solothurn  
und Umgebung.

### Requête

en extension d'une convention collective de travail  
du métier de la coiffure dans le canton de Genève

(Article 9 de la loi fédérale du 28 septembre 1956, permettant d'étendre le  
champ d'application de la convention collective)

1. Les associations contractantes, soit l'Association suisse du personnel  
de la coiffure, section de Genève, et l'Association suisse des maîtres coiffeurs,  
section de Genève, ont demandé au Conseil d'Etat d'étendre dans le canton  
de Genève, avec effet au 31 décembre 1965, une convention collective du métier  
de la coiffure, du 30 juin 1961, et son avenant du 30 mai 1964.

2. Les clauses à étendre ont été publiées dans la Feuille d'avis officielle  
du canton de Genève du 25 juillet 1964.

Les clauses publiées en italiques ne sont pas étendues.

3. Les oppositions éventuelles doivent être présentées au Département du  
commerce, de l'industrie et du travail dans les trente jours à partir de la pré-  
sente publication. (AA. 176)

Le Département du commerce, de l'industrie  
et du travail du canton de Genève.

## Phénix Incendie, Compagnie Française d'Assurances, Paris 9°

Actif

Bilan au 31 décembre 1963

Passif

	Fr. fr.		Fr. fr.
Valeurs mobilières:		Fonds propres:	
Obligations et lettres de gage	31 970 538.99	Capital social	10 000 000.—
Actions d'entreprises d'assurances	1 895 957.20	Réserves spéciales:	
Autres actions	11 556 814.19	pour cautionnements à l'étranger	2 558 427.49
Autres valeurs mobilières	100 000.—	pour éventualités diverses	10 000 000.—
Immeubles	9 220 675.85	pour fluctuations de changes	91 144.92
Expécés en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	284 376.42	pour fluctuations de valeurs	1 206 462.20
Avoirs en banques	5 836 136.43	pour réévaluation des immeubles	592 410.87
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	14 907 802.50	Réserves techniques, réassurances déduites:	
Comptes courants créditeurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	4 856 639.86	Réserve pour risques en cours	20 973 390.70
Dépôts pour réassurances acceptées	13 792 233.55	Réserve pour sinistres à régler	15 473 923.97
Prorata d'intérêts et loyers	48 641.63	Réserve de garantie	2 000 000.—
Mobilier et matériel	229 749.34	Comptes courants débiteurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	5 335 094.53
Cautionnements	100 327.66	Dépôts pour réassurances cédées	12 372 703.02
Autres actifs	2 628 263.44	Engagements:	
		envers des agents	2 716 800.93
		Articles compensateurs:	
		Provisions: pour annulation de primes arriérées.	
		Risques spéciaux à l'étranger. Immobilière	3 550 000.—
		Cautionnements	100 327.66
		Autres passifs	9 726 782.17
		Bénéfice	730 688.60
	97 428 157.06		97 428 157.06

Phénix Incendie, Compagnie Française du Phénix, Paris

Le président, directeur général: M. R. Beinex

Le directeur: M. G. Larue

Le directeur adjoint: M. R. de Courbeville

Paris, le 26 juin 1964.

## The British &amp; Foreign Marine Insurance Company Limited, Liverpool

Actif

Bilan au 31 décembre 1963

Passif

	£		£
Valeurs mobilières:		Fonds propres:	
Obligations et lettres de gage	13 735 712	Capital social	1 340 000
Actions d'entreprises d'assurances	127	Fonds de réserve	3 110 509
Autres actions	4 063 140	Réserves techniques, réassurances déduites:	
Immeubles	212 086	Réserve pour risques en cours	7 300 304
Avoirs en banques	825 952	Réserve pour sinistres à régler	5 309 225
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	2 140 826	Autres réserves techniques	2 200 000
Prorata d'intérêts et loyers	97 972	Comptes courants débiteurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	97 857
		Autres passifs	1 231 236
		Bénéfice	486 684
	21 075 815		21 075 815

The British &amp; Foreign Marine Insurance Company Limited

Manager and Underwriter: D. G. Scott

Secretary: W. H. P. Piper

Liverpool, le 30 juin 1964.

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

## Statistik des Fremdenverkehrs im Jahre 1963

Im Juliheft der monatlich erscheinenden Volkswirtschaft sind die Ergebnisse der Statistik der Löhne verfallter Arbeiter im Jahre 1963 veröffentlicht. Darnach erhöhte sich der Totalindex der durchschnittlichen Stundenverdienste seit dem Vorjahr um 8,0%. Die nominellen Wochenverdienste sind im gleichen Zeitraum um 7,6% angestiegen; die Reallohnzunahme gegenüber 1962 beträgt bei den Stundenverdiensten 4,4% bei den Wochenverdiensten 4,0%.

Das gleiche Heft bringt auch die Resultate einer Untersuchung über die berufliche Stellung der neuereinstellten kontrollpflichtigen ausländischen Arbeitskräfte für die Jahre 1959 bis 1963. Der Anteil der Gelehrten und Angelernten am Total der erstmaligen Aufenthaltsbewilligungen ist von 64,2% auf 53,3% zurückgegangen.

Ein weiterer Artikel ist der Statistik des Fremdenverkehrs gewidmet und gibt eingehend Aufschluss über die Entwicklung im Jahre 1963 in den verschiedenen Regionen und Zonen.

Neben den üblichen Uebersichten aus den verschiedensten Gebieten der schweizerischen Volkswirtschaft orientiert das Heft auch über die vom Bundesrat oder den Kantonsregierungen allgemeinverbindlich erklärten Gesamtarbeitsverträge (Stand 1. Juli 1964), die Dividenden und Rendite der schweizerischen Aktien im Jahre 1962, die repräsentative Erhebung über den Rindvieh-, Schweine-, Pferde- und Nutzhühnerbestand im April 1961 usw.

Der Juliausgabe ist auch die Mitteilung Nr. 167 der Kommission für Konjunkturbeobachtung betreffend die Ertragsbilanz der Schweiz im Jahre 1963 beigelegt.

Die Einzelnummer der Zeitschrift kostet Fr. 1.50; vorteilhaft ist ein Jahresabonnement zu Fr. 12.50, wobei die bereits erschienenen Nummern dieses Jahrganges noch nachgeliefert werden können. Bestellungen für Abonnemente sind an das zuständige Postamt zu richten. Einzelnummern können beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Bern, Postcheckkonto 30-520, bezogen werden.

## Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland

Liste Nr. 408 vom 5. August 1964 der Schweizerischen Verrechnungsstelle Zürich

Auszahlungen	Kurse gültig auf weiteres	Einzahlungen
373.692	Bulgarien	373.692
0.5830	Jugoslawien	0.5830
107.840	Polen Warenverkehr (ab 1. 8. 64)	108.377
17.973	Übrige Zahlungen (dito)	18.063
71.932	Rumänien	71.932
60.55	Tschechoslowakei	60.92
36.969	Ungarn	37.523

180. 6. 8. 64.

## Wohnungsmarkt und Wohnungsmarktpolitik

Bericht der Eidg. Wohnbaukommission

Sonderheft Nr. 72 der «Volkswirtschaft» (Dezember 1963)

Die Eidg. Wohnbaukommission hat vom Vorsteher des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes den Auftrag erhalten, zuhanden des Bundesrates Vorschläge zur Normalisierung des Wohnungsmarktes auszuarbeiten. Als Voraussetzung dafür mussten die sich stellenden Fragen zuerst im allgemeinen volkswirtschaftlichen Zusammenhang betrachtet werden: Es war die gegenwärtige Lage des Wohnungsmarktes zu erforschen und eine Vorstellung über die künftige Entwicklung zu gewinnen, und schliesslich mussten die verschiedenen Ziele und Mittel in einem geschlossenen Ganzen vereinigt werden.

Der Bericht kann gegen Vorauszahlung von Fr. 6.— auf Postcheckkonto III 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern (Effingerstrasse 3), bezogen werden.



**AUSTRALIAN CAPITAL FUND INC.**  
Fonds de placement en valeurs australiennes

**AVIS DE DIVIDENDE**

Pour l'exercice 1963/64 clos le 30 juin 1964, le trust a déclaré un dividende provenant de revenus du portefeuille, de £A. -1/6 par certificat de 10 actions sur les titres souscrits jusqu'au 31 juillet 1964 inclus.

Les certificats enregistrés au nom de

**MM. HENTSCH & Cie. Banquiers, à Genève,**

représentants du trust en Suisse, peuvent être présentés à leurs caisses pour l'estampillage des titres et le paiement du dividende qui s'effectuera dès le 12 août 1964, en francs suisses, sur la base suivante:

Dividende: £A -1/6 par certificat de 10 actions	Fr. 1,683
./ 30% impôt anticipé australien	Fr. 0,505
./ 3% timbre fédéral suisse sur les coupons	Fr. 0,050
./ Frais du domicile de paiement	Fr. 0,012
<b>Total net par certificat de 10 actions</b>	<b>Fr. 1,086</b>

Le rapport annuel pour l'exercice 1963/64 sera disponible auprès des banques et du domicile ci-dessus dès le mois de septembre, en langues française, allemande, italienne et anglaise.

Genève, le 6 août 1964

**HENTSCH & CIE**

Die Spezialfirma für alle Artikel aus Acrylglas (Plexiglas / Perspex) und anderen Kunststoffen für die Maschinen-, Elektroindustrie + Werbung

**Isoplex**

Regensdorf, ZH  
Haus Kleinhard  
Althardstrasse  
Telephon 051/94 68 01

**Institut International de la psychodynamie**  
**Lignières (Neuchâtel)**

**TIRAGE AU SORT**

**Emprunt 4 1/2% 1961 de Fr. 500 000.-**

Les 200 obligations de Fr. 100.- l'une sorties au 3<sup>e</sup> tirage du 23 juillet 1964 dont le remboursement intervient dès le 31 juillet 1964, portent les numéros suivants:

0028	0029	0030	0053	0091	0136	0138	0171	0288	0301	0337	0338	0350	0373
0413	0418	0461	0587	0588	0611	0668	0712	0715	0737	0770	0765	0781	0837
0875	0876	1102	1103	1105	1106	1110	1113	1114	1123	1190	1299	1343	1344
1348	1353	1360	1401	1411	1412	1423	1424	1605	1607	1616	1686	1687	1704
1725	1726	1772	1777	1778	1783	1787	1812	1870	1881	1905	1948	1952	1962
2013	2016	2017	2018	2029	2030	2031	2053	2107	2108	2180	2181	2273	2274
2286	2297	2304	2318	2334	2336	2337	2338	2354	2501	2540	2556	2576	2583
2612	2705	2706	2707	2708	2731	2732	2744	2789	2790	2807	2811	2813	2834
2894	2895	3003	3008	3013	3014	3025	3026	3040	3049	3081	3086	3123	3139
3162	3174	3222	3250	3273	3287	3292	3317	3326	3424	3451	3503	3507	3531
3605	3640	3654	3655	3695	3731	3750	3769	3791	3839	3844	3873	3874	3875
3900	3912	3931	3955	3984	4159	4169	4181	4169	4171	4172	4213	4220	4221
4234	4269	4312	4324	4382	4384	4406	4466	4481	4495	4503	4544	4634	4646
4667	4680	4697	4698	4699	4704	4705	4707	4764	4764	4775	4776	4777	4828
4843	4870	4871	4943										

et seront remboursés à l'Étude Adrien Thiébaud, notaire, hôtel B.C.N., Neuchâtel.

Ces titres cessent de porter intérêts dès le 31 juillet 1964.

Neuchâtel, le 3 août 1964.

**Bandeisen**

**FISCHER & CO. REINACH 6**

**Warenumsatzsteuer**

(Ausgabe)

Oktober 1963)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 42 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung III 520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzählungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes Bern

diktieren  
abschneiden  
diktieren

**DIKTIERAUTOMAT**  
Vorführung und Verkauf:  
Ernst Jost AG  
Büroorganisation  
Wallisellenstrasse 301  
8050 Zürich  
Tel. 051 418880

**JOST**

**Suchen Sie einen Vertrauensposten in aufgeschlossenem Team?**

Mittleres Industrieunternehmen in Liestal sucht selbständigen

**Buchhalter/Bürochef**

In Betracht kommen nur gut ausgewiesene Bewerber mit einwandfreiem Leumund, Taktgefühl und ausgesprochenem Sinn für Zusammenarbeit.

Der Posten bietet - nebst angemessener Salarierung, gut ausgebauter Personalfürsorge und 5-Tage-Woche - bei Bewährung Aufstiegsmöglichkeit zum

**administrativen Leiter**

mit Unterschriftsberechtigung.

Richten Sie bitte Ihre handgeschriebene Anmeldung mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre OFA 3379 A, an Orell Fussli-Annoncen AG., Basel 1.

**Werbe-Geschenke**

**oder Jubiläumsgeschenke**

Eine riesige Auswahl - immer das Neueste. Für jedes Budget - für jeden Wunsch. Wir beraten Sie gerne. Verlangen Sie schon heute unverbindlichen Vertreterbesuch.

Fabrikation und Generalvertretungen:

**Kurt Herzog AG, Zürich 7**

Kempferstrasse 5  
Tel. (051) 32 67 95

**Auflegung des öffentlichen Inventars**

Das öffentliche Inventar über den Nachlass des am 17. April 1964 verstorbenen Herrn

**Robert Zürcher**

geb. 1908, elektrische Installationen, von Horgen, wohnhaft gewesen Teienstrasse 88, in Feldmellen, liegt den Beteiligten bis zum 5. September 1964 beim Notariat Mellen zur Einsicht auf.

Mellen, 30. Juli 1964.

Notariat Mellen:

W. Saxer, Notar.

**Melchsee-Fruht 1920**  
**GERUHSAME BERGFERIEN**  
Rudern, Fischen, Baden, ideale Wanderungen, Spezialwege durch Alpenblumen- und Tierreserven. Gut essen, Zimmer mit Bad und WC, Pauschalpreise, Prospekte, Autostrosse bis zum Hotel oder Postauto ab Sarnen und moderne Luftseilbahn.  
**HOTEL Kurhaus Fruht** AM MELCHSEE  
Telephon 041 / 85 51 27. Besitzer: Familien Durrer und Amsel.

Der

**SHAB-Leserkreis**

- ist kaufkräftig
- Nutzen Sie diese Kaufkraft
- Inserieren Sie!

**Treuhand-gesellschaft**

**G**estionen · Buchhaltungen  
**I**nnerbetriebl. Abrechnungen  
**R**evisoren · Steuern  
**O**rganisationen · Beratung  
**U**nternehmensbewertungen  
**D**omizilgesellschaften

**A**nlagenverwaltung  
**G**utachten · Expertisen

**Zürich 2**

Beethovenstrasse 24  
Tel. 051/27 27 12 und 27 27 13  
Schwestergesellschaften in  
Fribourg, Lausanne, Genf, Paris

**Brieffach-Gestelle**

**gutag**

Stahlmöbelfabrik  
F. Gut AG Hägendorf  
Tel 062 6 91 49

Verlangen Sie Prospekte + Bezugsquellennachweis